

Bezpieczne dzieci

Miastko jest drugą gminą w Polsce, w której prowadzona jest akcja Odblaskowa Gmina, ale pierwszą, w której zorganizowana została po raz drugi.

6-7

FOTOREPORTAŻ

KONSTAŁ
ZAKŁAD USŁUGOWO-PRODUKCYJNY
KONSTAŁ sp.j.
83-110 TCZEW, TCZEWSKIE ŁĄKI, UL. POPRZECZNA 1
TEL./FAX (058) 531-38-22, 532-29-92

Konstrukcje stalowe:
- wykonawstwo i montaż
- budowa hal przemysłowych, wiat stalowych i magazynów

Koszalka
www.koszalka.pl

Nasze noworodki



od jutra
w każdą sobotę
w **Dzienniku Bałtyckim**

250 zł w prezencie!
(305 zł brutto)



Abonament 10 zł
(12,20 zł brutto)
z supertelefonem

- Najniższy abonament z supertelefonem
- 250 zł (305 zł brutto) dodatkowo na rozmowy i sms-y
- 10 zł (12,20 zł brutto) abonament przez 12 miesięcy

COLTEX DAKAR

Bytów
ul. Jana Pawła II 14
tel. (0-59) 822-61-11, GSM (0-603) 60-50-50

Miastko
ul. Armii Krajowej 19/8
tel. (0-59) 857-87-30, GSM (0-603) 60-50-90

Miastko. Wygrali dziennikarze i społeczeństwo

JAWNI RADNI



Miasteczcy radni nie mają nic do ukrycia. Usunęli zapis o tym, że na rejestrowanie ich obrad potrzebna jest zgoda przewodniczącego rady.

Fot. Józef Zajst

W statucie Rady Miejskiej Miastka nie ma już absurdalnego zapisu, że obrady są jawne, ale ich rejestrowanie jest możliwe tylko za zgodą przewodniczącego rady. Taką decyzję na ostatniej sesji, która odbyła się w piątek, podjęli sami radni. Przypomnijmy. Nowy statut z kontrowersyjnym zapisem wszedł w życie pod koniec sierpnia. Już we wrześniu spowodował, że w Miastku, ale nie tylko, zawrzało. Na nadzwyczajnej sesji Rady Miejskiej poświęconej sprawie budowy supermarketu (chodziło o to czy miasto skorzysta z prawa pierw-

kupu działki, aby wstrzymać tę budowę) okazało się, że dziennikarzom nie wolno w żaden sposób rejestrować obrad. Ryszard Mieczkowski, przewodniczący rady odczytał nowy statut, według którego każdy, kto chce rejestrować przebieg sesji, powinien na godzinę przed jej rozpoczęciem poprosić go o zgodę.

Próbował jednocześnie studiować emocje mówiąc, że chodzi tylko i wyłącznie o filmowanie obrad. Przeprosił dziennikarzy, ale niesmak pozostał. W prasie ukazały się artykuły poświęcone temu zapisowi, rodem z PRL. Ostatecznie wojewoda zdecydował, że zapis powinien zostać usunięty, gdyż jest niezgodny z Konstytucją RP.

Ta sprawa była jednym z tematów ostatniej sesji Rady Miejskiej.

- Składałem wniosek, aby przegłosować wykreślenie części zapisu - mówił na sesji Jerzy Muchowski. - Sądzę, że każdy z przewodniczących czy to rady, czy komisji może sam w trakcie obrad wyprosić osobę, która je zakłóca.

- Każdy może przebywać na obradach sesji - dodał Jerzy Stasiewicz, zastępca burmistrza Miastka. - Tym bardziej dziennikarzom nie powinno się zabraniać rejestracji obrad.

Radni przyjęli tę argumentację i usunęli zapis. Pozostawili jedynie artykuł mówiący o tym, że sesje rady i obrady poszczególnych komisji są jawne. Nikt nie był przeciw, a jedynie 3 osoby

wstrzymały się od głosu. Zmiana w statucie zacznie obowiązywać po 14 dniach od czasu jej przyjęcia. Na najbliższej sesji dziennikarze będą mogli więc już filmować i fotografować radnych.

(miza)

Już jutro specjalnie dla naszych czytelników prezent **VITA**



Najpopularniejszy magazyn o zdrowiu

SONDA
„DZIENNIKA”

Już za tydzień wszyscy pojedziemy odwiedzić groby swoich bliskich. Zapytaliśmy mieszkańców Bytowa, jak spędzają ten dzień.



Fot. Archiwum

Maria Prondzińska
prezes bytowskiego
oddziału Z-KP

Święto Zmarłych to dzień szczególny. W tym dniu nie wolno zapomnieć o zmarłych i modlitwie za nich. Jak każdego roku, wspólnie z rodziną, odwiedzimy groby bliskich. Rano jedziemy na cmentarz w Plotowie, gdzie spoczywają moi dziadkowie i ciocia Kazimiera Styp-Rekowska, córka Jana Styp-Rekowskiego. Potem udamy się na cmentarz parafialny w Niezabyszewie. Modlimy się tam za rodziców męża, a wieczorem odwiedzamy groby na bytowskich cmentarzach.



Fot. Archiwum

Leszek Pawłowski

lider Samoobrony z Bytowa
- Co roku jeżdżę na groby bliskich do Pomyska Wielkiego. Mam tam swoją babcię oraz pradziadka. Będę musiał odwiedzić także cmentarz w Bytowie, gdyż mam tu grób drugiej babci. Żona jeździ na groby do Pólczy. Sprzątaniem zajmuje się obecnie młodsze pokolenie. Święto Zmarłych jest dniem szczególnym. Jeśli będziemy pamiętać o przodkach, to i nasi potomkowie będą pamiętać o nas.

OKLASKI

Stypendia

13 uczniów szkół ponadgimnazjalnych z terenu powiatu bytowskiego otrzymało stypendia Prezesa Rady Ministrów. Zostali wyróżnieni za wyniki w nauce. Teraz co miesiąc będą otrzymywać po 300 złotych.

(GG)

Wyróżnieni

Weronika Szopa – Liceum Ogólnokształcące w Miastku
Ewa Barcikowska – Technikum Żywności i Gospodarstwa Domowego w Łodzi
Rafał Ringwelski – Technikum Rolnicze w Łodzi
Konrad Mielewczyk – Liceum Zawodowe w Miastku
Adam Skiba – Technikum Mechaniczne w Miastku
Bartosz Wilkowski – Technikum Handlowe w Miastku
Magdalena Tandecka – Liceum Profilowane w Miastku
Justyna Kniter – Liceum Ekonomiczne w Bytowie
Danuta Dalecka – Technikum Żywności i Gospodarstwa Domowego w Bytowie
Marcin Gut – Liceum Agrobiznesu w Bytowie
Anita Leik – Liceum Handlowe w Bytowie
Krystian Szajkowski – Liceum Profilowane w Bytowie
Mateusz Żołnowski – Liceum Ogólnokształcące w Bytowie

PISZEMY O WAS

Z fantazją



Fot. I. Metel

Najbardziej z wzięcia udziału w konkursie cieszą się dzieci. Dzięki temu na ścianach ich pokoju pojawiło się wiele kolorowych postaci z bajek.

Trzecie miejsce w konkursie „Najpiękniejsze kolorowe mieszkanie roku 2003” zajęło mieszkanie Agnieszki i Andrzeja Hasulaków z Bytowa. Do udziału w konkursie organizowanym przez Konsorcjum Handlowe STOFARB zgłosiło się prawie pięćdziesiąt osób z całego Pomorza.

Jednak tylko trzy otrzymały wyróżnienia. Agnieszka Lisewska-Hasulak swój dyplom i nagrodę odebrała w zeszłym tygodniu.

– Bardzo lubię malować i takie konkursy traktujemy z mężem, jako dobrą zabawę – mówi. – Lubimy, jak coś się dzieje. Za kilka lat będziemy mieli co wspominać. Wspólnie z mężem pomalowali nasze mieszkanie

w ciągu zaledwie jednego weekendu. Tak naprawdę najczęściej problemów mieliśmy z wyborem kolorów. Chcieliśmy, aby mieszkanie było kolorowe i przytulne.

W mieszkaniu państwa Hasulaków każda ściana wygląda inaczej. Dominują głównie kolory intensywne, w różnych odważnych zestawieniach. Przedpokój został pomalowany na kolor żółty. Framugę drzwi zdobią artystyczne elementy, wykonane ręcznie przez Agnieszkę Hasulak. W gościnnym pokoju i kuchni dominuje kolor zielony w różnych odcieniach oraz pomarańczowy. Różnebarwne dodatki tworzą specyficzny nastrój i klimat mieszkania. Najbardziej kolorowo wygląda pokój dzieci. Na suficie na granato-

wym niebie widać mieniące się gwiazdy, a ściany zdobią kolorowe postacie z bajek. We wszystko wkomponowane są kolorowe meble.

– Aby wziąć udział w konkursie wystarczyło kupić tylko farbę tej firmy i wymalować nią mieszkanie – mówi Agnieszka Hasulak. – Później należało zrobić zdjęcia i wraz z opisem przesłać do biura. Najwyżej oceniane były mieszkania zrobione z pomysłem. Zrobienie czegoś takiego w małym mieszkaniu wymaga dużej wyobraźni. Nie mogliśmy jednak konkurować z domkiem jednorodzinny, który wygrał w tym konkursie, chociaż tytuł mówił o rywalizacji tylko mieszkań.

(iKa)

WARTO WIEDZIEĆ

Analiza samorządowa

Urząd Miejski przystąpił do nowego cyklu badań systemu analiz rynkowych. Pod koniec każdego roku Związek Miast Polskich, którego Bytów jest członkiem, gromadzi dane dotyczące 4 sektorów: oświaty, kultury, transportu i pomocy społecznej.

– Dzięki tym analizom na początku każdego nowego roku bytowiacy dowiadują się, jak na tle innych miast wygląda sytuacja finansowa naszego miasta. – tłumaczy Henryk Szymanowski, kierownik Wydziału Edukacji i Promocji Urzędu Miejskiego. – W ubiegłym roku Bytów otrzymał wyróżnienie za po-

moc społeczną. Oznacza to, że gmina więcej przeznacza na tę działalność od innych miast.

Za przynależność do Związku Miast Polski miasto nie płaci. Warto więc wiedzieć, ile w porównaniu do innych miast wydajemy na poszczególne sektory.

(ll)

KOMUNIKAT

Zapraszamy na zajęcia

Stowarzyszenie Osób i Dzieci Niepełnosprawnych „Pomocna Dłoń” w Miastku zaprasza w każdą środę o godzinie 17, wszystkie dzieci niepełnosprawne i chore na zajęcia plastyczne, muzyczne, informatyczne i biologiczne do siedziby stowarzyszenia w Miastku, przy

ul. 3 Maja 4. Zajęcia tradycyjnie prowadzą nauczyciele i wolontariusze.

– Zapraszamy dzieci w wieku od 5 lat a nawet młodzież do 18 lat – mówi Dorota Adamecka, przewodnicząca stowarzyszenia. – Lekcje na razie odbywają się tylko raz w tygodniu. Jeśli

jednak będzie więcej chętnych będą prowadzone częściej. Gwarantujemy miły i ciekawy wieczór, np. na lekcjach informatyki dzieci mają możliwość korzystania z komputera i innych urządzeń. Wstęp i udział w zajęciach jest bezpłatny.

(GG)

PLEBISCYT

Strażak Pomorza

Trwa nasz plebiscyt Strażak Pomorza. Za interesowanie jest coraz większe. Konkurs potrwa do 28 listopada – tego dnia zamieścimy ostatni kupon. Finał akcji z ogłoszeniem wyników i rozdaniem nagród zaplanowaliśmy na 17 grudnia w siedzibie Komendy Wojewódzkiej Państwowej Straży Pożarnej w Gdańsku. Na kupony od Czytelników czekamy do 15 grudnia. A jest o co walczyć. Nagrody dla laureatów przyznamy w dwóch kategoriach – Strażak Zawodowy i Strażak Ochotnik. Jednostka OSP z której wywodzi się będzie najlepszy strażak otrzyma w nagrodę motopompę pływającą. Wszyscy Czytelnicy, którzy oddadzą swój głos będą brali udział w losowaniu atrakcyjnych nagród. Kupony plebiscytowe zamieszczamy dwa razy w tygodniu, w poniedziałek oraz w piątek. Kupony można przesyłać do redakcji w Bytowie, ul. Wojska Polskiego 2, Miastku, ul. Dworcowa 29 i Gdańsku, ul. Targ Drzewny 9/11 (z dopiskiem na kopercie Strażak Pomorza).



Fot. archiwum

Warto oddać głos na wybranego strażaka.

Ranking pomorski

Imię i nazwisko, miejscowość, powiat	liczba głosów
Mirosław Jakubek - Gdynia - Gdynia	32 KM PSP*
Piotr Głodowski - Człuchów - Człuchów	27 PK
Edmund Kwidziński - Kartuzy - Kartuzy	23 PSP
Stanisław Skocelas - Łębork - Łębork	17 OSP
Adam Iwan - Nowy Dwór Gd. - Nowy Dwór Gd.	8 OSP
Robert Gański - Czarna Dąbrówka - Bytów	7 OSP
Jarosław Paczoska - Kartuzy - Kartuzy	4 PSP
Krzysztof Krainki - Mierzeszyn - Pruszcz Gd.	4 OSP
Jan Muza - Puck - Puck	3 PSP
Franciszek Potrykus - Połczyn - Puck	2 OSP
Adam Łuszczyna - Człuchów - Człuchów	1 PK
Jan Zawistowski - Dzierżon - Sztum	1 OSP

* Głosy nadesłane do wtorku, 21 października

Jednostki OSP

gmina Borzytuchom – 5 jednostek: Borzytuchom, Dąbrówka Bytowska, Niedarzyno, Chotkowo, Krosnowo.
gmina Bytów – 6 jednostek: Gostkowo, Niezabyszewo, Pomysk Wielki, Rekowo, Plotowo, Sierżno.
gmina Czarna Dąbrówka – 6 jednostek: Czarna Dąbrówka, Nożyno, Mikorowo, Rokity, Jasień, Rokiciny.
gmina Kołczygłowy – 4 jednostki: Kołczygłowy, Łubno, Gałąźnia Wielka, Wierszyno.
gmina Lipnica – 7 jednostek: Lipnica, Borzyszkowy, Borowy Młyn, Brzeźno Szlacheckie, Gliśno, Prądzona, Zapceń.
gmina Miastko – 7 jednostek: Dretyń, Wałdowo, Piaszczyzna, Kamnica, Słosinko, Świerzenko, Żabno.
gmina Parchowo – 7 jednostek: Parchowo, Nakla, Jamno, Sylczno, Gołczewo, Chośnica, Żukówko.
gmina Studzienice – 7 jednostek: Studzienice, Pólczo, Ugoszcz, Skwierawy, Sominy, Kłaczno, Ugoszcz.
gmina Trzebielino – 1 jednostka: Trzebielino
gmina Tuchomie – 8 jednostek: Tuchomie, Kramarzyna, Trzebiatowa, Piaszno, Tągowie, Nowe Huty, Modrzejewo, Ciemno.

Najlepszy

Kupon konkursowy

Strażak Pomorza

103,7 FM

Dziennik
Bałtycki

Najlepszy strażak:

imię i nazwisko strażaka oraz nazwa jednostki i powiat

Uzasadnienie:

Wypełniony kupon dostarcz (wysłać lub przynieść) do swojego lokalnego oddziału „Dziennika” znajdującego się w danym powiecie, lub do Biura Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, nie później niż do 15 grudnia 2003 r.

imię i nazwisko głosującego:

adres i telefon:

Prosimy wypełniać czytelnie, drukowanymi literami!

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

podpis

POD PARAGRAFEM

Nocny nalot

BYTÓW. W nocy z soboty na niedzielę bytowski policjanci, inspektorzy urzędu celnego w Słupsku oraz inspektor ZAIKS-u skontrolowali nocny klub mieszczący się przy ul. Racławickiej. Okazało się, że właścicielka pubu sprzedaje alkohol, mimo że nie ma zezwolenia. Od lat nie płaćta też obowiązkowych opłat ZAIKS-owi. W dodatku w lokalu przebywały 2 nieletnie dziewczyny, które nie bardzo potrafiły wytłumaczyć co tam robią. Alkohol zarekwirowano a dziewczęta musiały wrócić do swoich domów, w Słupsku i Biłgoraju. Ich rodzice nie wiedzieli, że przybywają one w Bytowie. Właścicielce za sprzedaż alkoholu bez zezwolenia grozi wysoka kara grzywna, a za rozpowszechnianie muzyki bez opłat ZAIKS nawet do 2 lat pozbawienia wolności.

Groźny pies

BYTÓW. W nocy z soboty na niedzielę tuż przed zamkiem w Bytowie, duży czarny wilczur zaatakował dwóch przechodniów. Mężczyznom ruszyli na pomoc inni spacerowicze. Krzyczeli i rzucali kamieniami. Wszystko na nic. Nawet policjant, który od lat pracuje z psami, miał kłopoty z uspokojeniem wilczura i założeniem mu kagańca. Udało się po kilku minutach. Obaj mężczyźni przewiezieni zostali do bytowskiego szpitala. Jeden z poszkodowanych jest obywatelem Niemiec. Właściciel psa sam zgłosił się na policję i przedstawił świadectwa szczepień. Tłumaczył, że pies przegryzł ogrodzenie. Prawdopodobnie jednak, za to co się stało odpowie jednak przed sądem.

(GG)

UWAGA

O nas bez nas

W Słupsku i Koszalinie pojawiły się billboardy reklamowe jednego ze środkowopomorskich browarów. Reklamowane jest nie tylko piwo, ale też przy okazji idea utworzenia województwa środkowopomorskiego. Na billboardzie umieszczono gminy, które mają znaleźć się w nowym województwie, m.in. Bytów i Czarna Dąbrówka. Te gminy jednoznacznie opowiadają się jednak za przynależnością do województwa pomorskiego. Podobnie zresztą, jak jeszcze 6 innych powiatu bytowskiego. Rady 8 gmin przyjęły już uchwały, że chcą pozostać w województwie pomorskim. Apel w tej sprawie po raz kolejny ma też przyjąć niebawem Rada Powiatu Bytowskiego. Spośród gmin powiatu jedynie Miastko i Trzebielino opowiadają się za nowym województwem. Przy czym to poparcie też nie jest tak mocne, jak jeszcze kilka lat temu. Tego organizatorzy akcji zbierania podpisów pod obywatelskim projektem uchwały w tej sprawie nie biorą pod uwagę. Na wszystkich mapach nowego województwa umieszczany jest cały powiat bytowski, podobnie jak lęborski, który też chce zostać w województwie pomorskim.

(r)

Powiat. Podstawówki z certyfikatem

Szkoły z klasą

Trzy szkoły podstawowe z powiatu bytowskiego zdobyły tytuł „Szkoły z klasą”. Przez cały ostatni rok pracowały na to miano. Aby otrzymać ten tytuł musiały wykonać sześć wybranych przez siebie zadań. Szkole Podstawowej w Gostkowie, SP w Nożynie i SP nr 1 w Miastku udało się je zrealizować. W nagrodę otrzymają specjalne dyplomy podpisane przez Aleksandra Kwaśniewskiego, prezydenta RP.

Akcję „Szkoła z klasą” przygotowała i prowadziła „Gazeta Wyborcza” przy współudziale Centrum Edukacji Obywatelskiej oraz portal gazeta.pl. Honorowy patronat objął Aleksander Kwaśniewski, prezydent RP. Program akcji został ogłoszony pod koniec maja 2002 roku. Do października były przyjmowane zgłoszenia od podstawówek i gimnazjów. Każda z placówek musiała wybrać po jednym zadaniu, w ramach sześciu zasad, które musiała zrealizować od września do czerwca.

Zadania do wykonania

Szkoła Podstawowa w Gostkowie sformułowała tematy zadań, które chciała realizować. Były to: Poinformujmy, jak oceniamy; Nasza mała i wielka ojczyzna; Sprawdźmy, czego nauczyliśmy; Więcej kultury; Rodzice bliżej szkoły oraz Uczeń bada świat. – Wśród uczniów klas IV-VI, nauczycieli i rodziców przeprowadziliśmy ankietę pt. „Jaka jest nasza szkoła?” – mówi Ewa Sobczyńska, jedna z nauczycielek pilotujących realizację zadań. – Na podstawie jej wyników wybraliśmy zadania, jakie chcemy wykonać. Do ich realizacji powołaliśmy specjalne zespoły. Każdy odpowiadał za swoje zadanie.

Wszyscy razem

W ich realizację zaangażowali się nie tylko nauczyciele i uczniowie, ale także rodzice, a nawet mieszkańcy wsi i okolic. Przez cały rok szkolny, w każdym miesiącu organizowane były różne gry, zabawy, wystawy, a nawet przedstawienia. W ramach jednego z zadań uczniowie badali, np. napięcie powierzchniowe, czy barwienie kwiatów. Nawet szkoła zmieniła swój wygląd. Pojawiły się nowe dekoracje. Na korytarzach i w klasach zrobiło się



Fot. Archiwum

W ramach realizacji zadań organizowane były m.in. wycieczki.

kolorowo i przytulnie. W kalendarzu imprez szkolnych pojawiły się nowe pozycje. Na zakończenie akcji w szkole w Gostkowie, tak jak i w pozostałych placówkach biorących w niej udział, zorganizowano Święto Polskiej Szkoły. Na imprezie podsumowano wszystkie wykonane zadania. Każda z placówek musiała przekazać sprawozdanie z ich wykonania do biura akcji. Jeżeli wszystkie zostały pozytywnie zaopiniowane szkoła przyznawano tytuł „Szkoła z klasą”.

Nic wyjątkowego

– Szkoła z certyfikatem nie jest jakaś wyjątkowa – uważa Jerzy Wicz, dyrektor Szkoły Podstawowej w Gostkowie. – U nas w szkole zawsze dużo się dzieje, ale do tej pory nie sprzedawaliśmy tego na zewnątrz. Teraz była taka możliwość. Wzięliśmy udział w tej akcji, bo zależy nam na tym, aby szkoła była ciekawa, życzliwa i wychowywała ludzi z pasją. Chcemy pokazać uczniom, że oni też mogą „mieć klasę”. Poza tym sami chcieliśmy przekonać się, czy

idziemy we właściwym kierunku. – Wszystko co robimy w szkole, robimy z myślą o dzieciach – mówi Kazimierz Kapłański, dyrektor SP nr 1 w Miastku. – Przystępując do akcji chcieliśmy sprawdzić sami siebie. Wykonywanie niektórych zadań, zmusiło nas do ponownego przyjrzenia się niektórym sprawom. Dzięki temu wyciągnęliśmy wnioski i mogliśmy uściślić np. system oceniania. Wszystkie pomysły na pewno będą kontynuowane.

Teraz wszystkie placówki czekają z niecierpliwością na swój certyfikat „Szkoły z klasą”. Choć uroczyste wręczenie dyplomów jeszcze się nie odbyło, szkoły zapowiadają, że wezmą udział w kolejnej akcji pt. „Akademia”.

– W tej akcji będzie możliwość uzyskania dodatkowych pieniędzy na zajęcia pozalekcyjne – mówi Benona Skrzypek, dyrektor SP w Nożynie. – A na tym nam bardzo zależy, gdyż każdy groź się przyda.

(iKa)

O akcji

Akcja „Szkoła z klasą” organizowana była po raz pierwszy. Udział w niej mogły wziąć szkoły podstawowe i gimnazja z terenu całej Polski. W ciągu ostatniego roku szkolnego każda z nich musiała zrealizować sześć wybranych przez siebie zadań. Tytuł otrzymały te, które zaliczyły wszystkie zadania. W całej Polsce aż 3118 placówek otrzymało tytuł „Szkoły z klasą”. Wśród nich było 1310 gimnazjów i 1808 szkół podstawowych. W tym roku szkolnym ogłoszono drugą edycję akcji. Tym razem o tytuł mogą ubiegać się również licea, technika i szkoły zawodowe.

Ile zarabiają!

raport **Dziennika** już w poniedziałek

Ujawnimy zarobki samorządowców, powiemy jakie otrzymują dodatki związane z pełnieniem szczytnej funkcji (telefon komórkowy, auto służbowe, pieniężne gratyfikacje)

nowy
MAGAZYN **WIECZÓR**
wybrzeża

co czwartek z Dziennikiem

KOTŁY jesienna promocja

EKONOMICZNE, EKOLOGICZNE
KOTŁY GRZEWCZE

MODERATOR „HAJNÓWKA” i „KOSTRZEWA”

spalające odpady, drewno, trociny, węgiel, pellets

- palenie raz na dobę
- sprawność 82-86%,
- certyfikat ekologiczny

Możliwość promocyjnej sprzedaży ratowej!

Skład Art. Met. Bud. i Narzędzi
83-400 Kościerzyna, ul. 8 Marca 3-4
tel. 058 680-19-37



10173143/A/890

Potrzebujesz PIENIĘDZY? Kwoty od 10 000 zł do 300 000 zł

Prezentujemy specjalny program finansowania osób bez zdolności KREDYTOWYCH

UWAGA!!!

Tylko teraz uproszczona procedura bez zaświadczeń o dochodach. Obsługujemy wszystkie grupy zawodowe, także emerytów, rencistów, rolników i osoby prowadzące działalność gospodarczą.

Przykładowe zestawienia	
25 000 zł	- 119,44 zł
50 000 zł	- 238,88 zł
75 000 zł	- 358,33 zł
100 000 zł	- 477,77 zł
150 000 zł	- 716,66 zł
200 000 zł	- 955,55 zł

Szczegółowe informacje u doradców finansowych:

Gdańsk, ul. Klonowa 1, III p., pok. 1,
tel. (0...58) 341-97-11
Gdynia, ul. Świętojańska 40/2, II p.,
tel. (0...58) 781-68-60, 781-68-61
Chojnice, ul. Stary Rynek 9-10,
Dom Handlowy LIBERA, III p.,
tel. (0...52) 397-35-12
Człuchów, ul. Batoiego 2A, I p.,
tel. (0...59) 834-60-05
Starogard Gdański, ul. Chojnicka 10, pok. 5,
tel. (0...58) 562-32-76
Bytów, ul. Kochanowskiego 3,
I p. budynek „Jantar”, tel. (059) 822-89-39



10172529/A/30

Czytaj korki we wtorki

Dziennik Bałtycki WSIP

• **Konkurs!**
Do wygrania encyklopedie, zestawy komputerowe i wycieczka do Włoch!

• **Test z przyrody dla szóstoklasistów**

Szukaj we wtorek w dodatku **Praca** +szkoła +szkolenia

JESTEŚ
W POTRZEBIE

Ważne urzędy

Starostwo Powiatowe w Bytowie,
ul. 1 Maja 15 - 822 80 00
oddział w Miastku, ul. Grun-
waldzka 1 - 857 35 32
Urząd Miasta i Gminy Bytów, ul.
1 Maja 15 - 822 20 11, czynny
poniedziałek od godz. 8.00 do
16.00, od wtorku do piątku od
godz. 7.00 do 15.00
Urząd Miasta i Gminy w Miastku,
ul. Grunwaldzka 1, tel. 857 20 81,
czynny poniedziałek od godz.
8.00 do 16.00, od wtorku do piąt-
ku od godz. 7.00 do 15.00.
Borzytuchom - Urząd Gminy, ul.
Zwycięstwa 56, tel. 821 13 16
Parchowo - Urząd Gminy,
ul. Krótka 2, tel. 821 44 66
Kołczygłowy - Urząd Gminy, ul.
Słupska 56, tel. 821 32 31
Studzienice - Urząd Gminy, ul.
Kaszubska 9, tel. 821 65 10
Tuchomie - Urząd Gminy, ul. So-
bieskiego 16, tel. 821 56 95
Trzebielino - Urząd Gminy,
tel. 858 02 23
Lipnica - Urząd Gminy, ul. Zwy-
cięstwa 56, tel. 821 13 16,
Czarna Dąbrówka - Urząd Gminy
Czarna Dąbrówka 33, ul.
tel. 821 26 43.
Powiatowy Urząd Pracy
w Bytowie - 822 22 27
filia w Miastku - 857 23 19
Zakład Ubezpieczeń Społecznych
w Bytowie - 822 59 41, 822 59
42
w Miastku - 857 54 35, 857 54
36
Powiatowa Stacja Sanitarно Epi-
demiologiczna w Bytowie - 822
36 85
w Miastku - 857 27 39
Sąd Rejonowy w Bytowie -
tel. 822 35 58
Roki Sądowe w Miastku -
tel. 857 36 39
Prokuratura Rejonowa w Bytowie
- 822 27 31, Prokuratura w
Miastku - 857 51 06, Telekomuni-
kacja Polska SA w Bytowie - 822
33 43
TP SA w Miastku - 857 23 00
Pomorska Regionalna Kasa Cho-
rych - 840 03 85
Urząd Skarbowy w Bytowie - ul. 1
Maja 16 - 822 28 91

Po ratunek

Policja w Bytowie - 822 83 00
Policja w Miastku - 857 81 75

Przed Świętem Zmarłych

Sprzątają
i porządkują groby

Już prawie od miesiąca w sklepach, kwiatarniach i na targowisku można kupić znicze, kwiaty i środki do czyszczenia pomników. Oferta jest bogata a ceny bardzo różne. Na cmentarzach od 2 tygodni panuje duży ruch. Trwa sprzątanie grobów i cmentarzy.

Jakie kwiaty

Co roku większość osób przed Świętem Zmarłych ma ten sam dylemat, czy kupić kwiaty sztuczne czy żywe.

– Od kilku lat kupujemy zarówno kwiaty sztuczne, jak i prawdziwe w doniczkach, najczęściej chryzantemy – mówi Magdalena Sabach z Bytowa. – Posprzątałismy już grób teściów. Wcześniej postawiliśmy bukiet sztucznych kwiatów, które z daleka nie różnią się od żywych, a i dłużej zdobią nagrobki. W dzień Święta Zmarłych zawieziemy chryzantemy, przede wszystkim ze względu na pogodę, aby nie zmarzły. Czasami słyszy się także o kradzieżach. Na grobach moich bliskich na szczęście nic takiego się nie zdarzyło. Święto Zmarłych to wyjątkowy dzień. Czas na wspomnienia i zadumę. Zawsze spędzamy go wspólnie z najbliższą rodziną i wspominamy tych, których już nie ma. Jednak groby bliskich odwiedzamy przez cały rok. Sprzątamy, stawiamy kwiaty i zapalamy znicze. Zawsze też



Fot. G. Gusztyn-Popławska

Na cmentarzach trwają teraz wielkie porządki.

zabieramy dzieci, podobnie będzie i w Święto Zmarłych.

Czyszczenie
pomników

Dla wielu osób jeszcze ważniejsze o ustawienia kwiatów i zniczy jest wy-
czyszczenie pomników.

– Podobno stara spraw-
dzona metoda to woda i pia-
sek – mówi Eugeniusz Mali-

nowski z Bytowa. – Ja w tym roku pomnik babci umyłem zwykłym płynem do naczyń i także polecam. Pomnik mojej babci sprzątam przez cały rok. Mama mieszka w innym mieście, więc ja wszystko porządkuję. Odmalowałem także już litery na tablicy. Teraz kupimy tylko kwiaty i znicze. Ceny są raczej przystępne.

Nie zapominają

Cmentarze odwiedzają nie tylko ci, którzy sprzątają groby bliskich, ale i uczniowie szkół oraz harcerze. Zajmują się porządkowaniem opusz-
czonych grobów.

– Zawsze porządkujemy opuszczone i zapomniane groby – mówi bytowski har-
cerze. – Wyrzucamy chwasty, grabimy, stawiamy chryzan-
temy, a w Święto Zmarłych
zapalamy znicze. O tych gro-
bach nie można zapomnieć.

Na cmentarzach w powie-
cie bytowskim, podobnie jak
w całym kraju, także zdarza-
ją się kradzieże. Policjanci
apelują o stawianie kwiatów
i zniczy już przed samym
świętem. Zdarza się, że kwia-
ty giną z pomników, a potem
są ponownie sprzedawane.
(GG)

Przykładowe
ceny

środki do czyszczenia pomników
– od 8 zł do 15 zł
znicze – od 50 groszy do 25 zło-
tych
chryzantemy w doniczkach – od
5 zł do 25 zł
chryzantemy cięte – 1 zł za
sztukę
stroiki – od 15 zł do 70 zł
wieńce – od 25 zł do 60 zł

REKLAMA

PHU RAF-OL Sp. z o.o.

**Transport
Gratis**

**OLEJ
OPALOWY
lekki RGterm**

Zamówienia można składać:
Biuro Handlowe: Żukowo, ul. Kościarska 11,
tel. (58) 685 90 12-14, fax (58) 685 93 94 pon.-pt. 8⁰⁰-19⁰⁰

Wypełnij kupon, wytnij i przekaż kierowcy cysterny
KUPON PROMOCYJNY
upoważnia do upustu cenowego 0,02 zł za 1 litr

imię _____ nazwisko _____

ulica/nr domu i mieszkania _____ kod _____ miasto _____

tel. _____ data i podpis _____

Oświadczam, że dobrowolnie wyrażam zgodę
na przetwarzanie moich danych osobowych, w celu
przeprowadzenia losowania, w tym na ich publikację.

Dane osobowe uczestników będą chronione zgodnie z ustawą z dn. 29.08.1997 r. o ochronie danych osobowych
Dz. U. Nr 133 poz. 886. Każdy uczestnik ma prawo wglądu do swoich danych osobowych i ich poprawiania.

Na koniec sezonu grzewczego spośród kuponów promocyjnych zostanie
rozlosowana atrakcyjna nagroda - niespodzianka 2046600/A/949

NISSAN

W ofercie posiadamy wózki widłowe:
- spalinowe i elektryczne (2 lata gwarancji)
- systemowe magazynowe
- nowe i używane
- serwis gwarancyjny i pogwarancyjny

KMJ Kaszubowscy
Autoryzowany Dealer
Nissan Poland Ltd.

ul. Grunwaldzka 303 D
80-314 Gdańsk
tel. (058) 552-21-93

fax (058) 552-26-44
kom. 693-450-302
kom. 693-450-312

10189430/A/884

MAKRO-BUD-DACH
Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe
Iwona Zalewska

Pruszcz Gdański ul. Obr. Westerplatte 30
tel./fax 69-20-893

pon. - pt. 8.00 - 17.00
sobota 9.00 - 13.00
www.makro-bud.com.pl

10173835/A/1154

**NAJWIĘKSZY WYBÓR - NISKIE CENY
PROMOCJA**

DACHÓWKA CERAMICZNA
DACHÓWKA CEMENTOWA
BLACHODACHÓWKI I TRAPEZY
ORYNOWANIA, OKNA DACHOWE, AKCESORIA
SYSTEMY OCIEPLEŃ,
STOLARKA, MAT. BODOWLANE
Wykonujemy prace dekarские
(do 10 lat gwarancji).

JESTEŚ
W POTRZEBIE

Straż Pożarna w Bytowie -
tel. 822 20 74, 822 20 75
Straż Pożarna w Miastku -
tel. 857 26 01, Pogotowie Ratun-
kowe w Bytowie - 822 85 00, Po-
gotowie Ratunkowe w Miastku -
857 26 81, Powiatowy Rzecznik
Praw Konsumentów - 822 80 00,
Szpital w Bytowie - tel. 822 20
46, 822 20 49
Szpital w Miastku - tel. 857 26
81, 857 26 81, Pogotowie Energe-
tyczne - 991, Pogotowie Gazowe -
tel. 992, 822 26 32
Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne -
822 22 03
Pogotowie Ciepłownicze -
tel. 822 66 44
Pogotowie Weterynaryjne -
tel. 822 22 70
Pomoc Drogowa -
tel. 822 27 28, 822 40 32
Młodzieżowy telefon zaufania -
tel. 822 32 54
Policijny telefon zaufania - 82225
69
Usługi pogrzebowe Bytów
„Orszak” - 858 14 03
„Kalla” - 822 52 50
Miejskie Przedsiębiorstwo
Komunalne - 822 20 71
Usługi pogrzebowe Miastko
Memento Mori - 857 21 16, 0503
311 315

Apteki

Bytów

„Pod Orłem”, ul. Wojska Polskie-
go 27 - tel. 822 25 55, „Ducha
Świętego”, ul. Sikorskiego 14 -
tel. 822 80 80, „Centrum”, ul.
Wojska Polskiego 2 - 822 70 70,
„Jesionowa”, ul. Domańskiego 3
- tel. 822 44 19
„Rodzinna”, ul. Lęborska 13 -
tel. 822 72 02

Miastko

„Eskulap”, ul. Dworcowa 4b -
857 32 69, „Królowej Jadwigi”,
ul. Królowej Jadwigi 12b - 857 56
76

„Piastowska”, ul. Długa 10 - tel.
857 22 45, „Pod lipami”, ul.
Dworcowa 24a - tel. 857 22 56

Tuchomie

Apteka, ul. Lipowa 1 - 821 58 43
Czarna Dąbrówka
Apteka, „Po zdrowie”, Czarna
Dąbrówka 92 - 821 23 69
Lipnica - Apteka, ul. Słomińskiego
35 - tel. 821 84 52

Kołczygłowy

Punkt apteczny „Dmuchawiec”,
ul. Słupska 24 - 821 33 22

Informacja

PKS w Bytowie - 822 22 38
PKS w Miastku - 857 21 49
PKP w Miastku - 857 26 55

Dla rolników

- Rejonowy Ośrodek Doradztwa
Rolniczego w Bytowie, ul. Wojska
Polskiego 33, tel. 822-27-52,
czynny codziennie od poniedział-
ku do piątku w godz. od 7.00 do
15.00,
- Rejonowy Ośrodek Doradztwa
Rolniczego w Miastku, ul. Szkolna
2, tel. 857-32-81, czynny codzien-
nie od poniedziałku do piątku w
godz. 7.00 do 15.00.
- Centrala Nasienna w Bytowie,
ul. Lęborska 35, tel. 822-20-24
lub 822-20-25, czynna od ponie-
działku do piątku w godz. od
7.00 do 15.00.
- Centrala Nasienne w Miastku,
ul. Pasieki 27, tel. 857-20-11,
czynna codziennie od poniedział-
ku do piątku w godz. od 7.00 do
15.00.

Auto +moto
+gratka

zamów reklamę
w śróde
w Dzienniku

Pismiono Kaszëbsczi Zemi

Dzieci św. Wawrzyńca z Luzina

Jesz jem mółô

Przed kilkoma laty furorę na Kaszubach zrobił pierwszy zespół rockowy Chëcz. Zespół istnieje. Dochodzą sygnały o przygotowywanej płycie kompaktowej. Również drugą płytę nagrywa Kompanijô wãdżëbóków, druga grupa rockowa śpiewająca po kaszubsku. Znamcy bardzo pozytywnie oceniają stronę muzyczną zespołów, gorzej nieco jest od strony językowej. Na tym tle świetnie jawią się Dzieci św. Wawrzyńca z Luzina. Również od strony muzycznej zbierają najwyższe noty, co potwierdza się na coraz częstszych koncertach.

Grupa istnieje niecałe trzy lata. Powstała przy parafii św. Wawrzyńca w Luzinie, stąd nazwa. Po utworzeniu drugiej parafii, której proboszczem został założyciel i opiekun zespołu, ks. Andrzej Galiński, zespół przeszedł wraz z nim.

- Początkowo śpiewaliśmy głównie polskie pieśni religijne, teraz w repertuarze mamy najwięcej kaszubskich piosenek - mówi jedna z liderów grupy, Patrycja Szadkowska.

- To jest inna propozycja, zwłaszcza dla młodego pokolenia. Młodzież gimnazjalna ma swojego reprezentanta. Ich występy są bardzo akceptowane przez widzów - uważa były senator, Kazimierz Kleina z Łeby.



Występuje zespół Dzieci św. Wawrzyńca.

Fot. Jan Antonowicz

Instrukctorem językowym jest Ewa Bużan, nauczycielka języka kaszubskiego w Luzinie. Ona też dokonała tłumaczenia piosenki Arki Noego o tytule „Taczali mali”, która przyniosła zespołowi drugie miejsce na Telewizyjnym Wojewódzkim Przeglądzie Młodych Talentów w Kościerzynie. Większość jednak utworów śpiewanych przez Dzieci św. Wawrzyńca napisano w ostatnich dwóch latach. Często pisane specjalnie dla młodych wykonawców. Duży aplauz zyskuje piosenka „Jesz jem mółô”, napisana przez matkę jednej z solistek, Joannę Sochę.

- Jestem pod wielkim wrażeniem talentu tej młodzieży. Po raz pierwszy miałem okazję być na koncercie nowoczesnej piosenki kaszubskiej. Co prawda niewiele zrozumiałem, ale wykonanie i melodyjność utworów były

ujmujące. Po co sprowadzać zespoły z innych części Polski, skoro u nas mamy takie zdolne dzieci - mówił wiceburmistrz Łęborka, Włodzimierz Kłata, po ostatnim koncercie w Łęborku.

Jan Antonowicz

Muzyka środka

Jerzy Stachurski, kierownik muzyczny teatru Miniatura w Gdańsku



Jest to muzyka środka, stylistycznie związana z muzyką rozrywkową o dużej melodyjności, a nawet o charakterze przebojów. W takim wykonaniu stylistycznym do tej pory nie było jeszcze muzyki kaszubskiej. To jest początek nowego trendu. Ważne jest też, że zespół sam akompaniuje sobie, korzystając z instrumentów elektronicznych oraz naturalnie brzmiących, jak flet czy saksofon.

Gmina Sierakowice. Kaszubski we wszystkich szkołach

Matura w rodnej mowie

Wgminie Sierakowice wszystkie szkoły podstawowe są objęte nauką języka kaszubskiego. Od trzech lat także w Gimnazjum w Sierakowicach naukę taką prowadzi Danuta Pioch, autorka podręczników do kaszubskiego.

- Właśnie przed trzema laty dzieci z Borzestowa, w gminie Chmielno, wyraziły chęć nauki w naszej szkole, ale pod warunkiem, że zorganizujemy naukę kaszubskiego. Warunek ten spełniliśmy. Na naukę uczęszczają także absolwenci szkół w Puzdrowie, Mojuszu i Lisich Jamach - wyjaśnia dyrektor gimnazjum, Krzysztof Andrykowski.

W Lisich Jamach już od pięciu lat prowadzona jest nauka kaszubskiego. Nauczycielem jest Halina Winczewska, absolwentka studium języka kaszubskiego na Uniwersytecie Gdańskim. W zajęciach uczestniczą więk-

szkość uczniów, których rodzice zadeklarowali taką wolę.

- W tym roku dołączyły kolejne dzieci ze starszych klas. Oznacza to, że rodzice zaczynają dostrzegać potrzebę takiej nauki. Zauważają, że najmłodsi coraz lepiej wyślawiają się w obu językach, dodatkowo poznają pisaną kaszubszczyznę - podkreśla Halina Winczewska.

Nauka obejmuje też poznawanie okolicy oraz literatury kaszubskiej. Dodatkowym elementem jest wspólne kompletowanie biblioteczki regionalnej. Uczniowie wzbogacają tu także swoją wiedzę o postaciach zasłużonych dla regionu. Jednym z nich jest ks. Anastazy Sadowski, duszpasterz i budowniczy kościoła w pobliskiej Wygodzie, który od ubiegłego roku jest patronem szkoły.

- Chcieliśmy, żeby była to postać bliska mieszkańcom. Wiele osób pamięta go jesz-



Uczniowie z Lisich Jam chcą w przyszłości zdawać maturę z języka kaszubskiego.

Fot. Elżbieta Pryczkowska

cze. Ksiądz Sadowski bardzo się zasłużył przy rozpowszechnianiu uprawy truskawek na tym terenie, co dzisiaj jest podstawą utrzymania tysięcy mieszkańców - mówi dyrektor szkoły, Aleksandra Dąbrowska.

Absolwenci szkoły są zadowoleni z faktu, że mogą kontynuować naukę w gimnazjum i w szkole średniej. Zapowiadają, że będą zdawać maturę z języka kaszubskiego.

Elżbieta Pryczkowska

NOWA KSIĄŻKA STEFANA FIKUSA

Powrót do lat młodości



Stefan Fikus w tańcu z członkinią zespołu Lewino.

Fot. Eugeniusz Pryczkowski

Piękną promocję nowej książki Stefana Fikusa „Tak też biwało” zorganizowała Biblioteka Miejska w Łęborku. Przybyło wielu sympatyków jego twórczości, nie tylko z Łęborka. Były też w komplecie władze starostwa i miasta. Wszyscy dziękowali autorowi za piękne dzieło utrwalające ważne fragmenty bogactwa historii i kultury duchowej ziemi łęborskiej i wejherowskiej.

- Choć przychodzi mi to z trudem, ze względu na język, staram się przeczytać wszystkie książki Fikusa. Osobiście dobrze rozumiem, że autor tak chętnie wraca w swojej twórczości do lat dzieciństwa i młodości, do swoich korzeni. Ja także często wracam do moich korzeni, które są na Kurpiach, krainie nieco podobnej do Kaszub - dodał starosta łęborski, Witold Piórkowski. - Zasługi Stefana Fikusa dla Łęborka i jego małej ojczyzny są tak znaczące, że trudno dziś sobie wyobrazić miasto bez tej bardzo wyrazistej i twórczej postaci. Łębork może być dumny, że ma takiego pisarza - mówił na promocji recenzent książki, Stanisław Janke.

Że tak jest świadczyła najlepiej podniosła atmosfera, życzenia wyśpiewywane przez zespoły Lewino z Łęborka i Dzieci św. Wawrzyńca z Luzina, rodzinnej miejscowości autora, wykwinny tort, a nawet tańce, w których 83-letni autor książki również wziął aktywny udział.

(ep)

Nestor kaszubskich pisarzy

Stefan Fikus urodził się 9 lutego 1920 r. w Luzinie Po wojnie zamieszkał w Łęborku. Tam założył i wiele lat prowadził oddział Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego. Obecnie jest honorowym prezesem.

Debiutował w dwutygodniku „Kaszëbë” krótką „Gódką ô rëbókach” (1961). Współpracował z różnymi pismami, m.in. z Pomeranią, gdzie publikuje wiersze i felietony pod pseudonimem Stach z Łęborka. Jeden wiersz ukazał się w antologii „Modra struna” (Gdańsk 1973), a dwa opowiadania w antologii „Dërchôj królëwionkò” (Gdynia 1996). W roku 1982 gdański oddział ZKP wydał wspomnienia „Pójmań-czicë”, opisujące wydarzenia z czasów niemieckiej niewoli. W 1985 r. dzięki staraniom Muzeum Piśmiennictwa i Muzyki Kaszubsko-Pomorskiej w Wejherowie ukazał się tomik wierszy „Moje miasto”, a w 1992 r. monografia rodzinnej wsi o tytule „Luzino” napisana po polsku. W 1983 wraz z franciszkaninem o. Januszem Jędrzykiem otrzymał Medal Stolema za autorstwo i przygotowanie kaszubskich jaselek „Kaszëbskò Gwiôdzka z Łęborka”. Wydał zbiór opowiadań „Jak to przódë biwało” (Gdańsk 1999), który zyskał duże uznanie czytelników i znawców literatury.

Cëz je czëc

Czwarte 30-lecie

MISZEWO. W bieżącym roku przypada jubileusz 30-lecia pracy artystycznej Jerzego Stachurskiego, kompozytora, poety i nauczyciela. Uroczystości jubileuszowe odbyły się już w teatrze Miniatura w Gdańsku Wrzeszczu, w którym jubilat jest kierownikiem muzycznym, w Cieczewie, gdzie dyrekturę Zespołu Szkół oraz w Muzeum Piśmiennictwa i Muzyki Kaszubsko-Pomorskiej w Wejherowie. Kolejna uroczystość odbędzie się 26 października w remizie strażackiej w Miszewie, gdzie przed wojną kierownikiem szkoły był wielki poprzednik Stachurskiego na muzycznej niwie, Jan Trepczyk - przyszły patron miszewskiej placówki. Uroczystość rozpocznie się o godz. 15. W programie m.in. występ zespołu Dzieci św. Wawrzyńca, przeplatany recytacją poezji jubilata.

Konkurs dla młodzieży

BRUSY. Kaszubskie Liceum Ogólnokształcące organizuje IV Konkurs Poezji Kaszubskiej. Jest on adresowany do młodzieży ze szkół ponadpodstawowych. Jego celem jest promowanie regionalnej twórczości poetyckiej i upowszechnianie mowy i piśmiennictwa kaszubskiego. Konkurs organizowany jest w trzech kategoriach: a) poezja recytatorska (dwa utwory), b) dwa utwory poetyckie własne, c) prezentacja dwóch utworów poetyckich przez grupy wokalne. Własne wiersze należy nadsyłać do 21 listopada pod adresem KLO, ul. Ogrodowa 2, 89-632 Brusy (e-mail: klobrusy@wp.pl).

(ep)

Klub
Prenumeratora

bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26



SPECJALNIE DLA WAS

Szczęśliwe kart

Chcesz wyjechać na weekend do Wdzydz Kiszewskich? Odpowiedz na cztery pytania i prześlij nam odpowiedź na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca – weekend dla dwóch osób w hotelu Niedźwiadek we Wdzydzach Kiszewskich.

Nasze pytanie: Czy w Sopocie znajduje się latarnia morska?

Weekend
w Jastrzębiej Górze

Raz w miesiącu na weekend będzie mógł wyjechać do hotelu La Siesta nasz Prenumerator z rodziną, jeśli odpowie na cztery zadane przez nas w tym miesiącu pytania. Wśród osób, które nadesłały odpowiedzi, wybierzemy tę, która z osobą towarzyszącą i dzieckiem (do 5 lat) w pensjonacie w Jastrzębiej Górze skorzysta z dwóch noclegów, wyżywienia, siłowni, sauny, sali gimnastycznej oraz z solarium. Nasze pytanie: Kiedy obchodzimy święto Halloween?

Na odpowiedzi czekamy do 8 listopada 2003 r.

Nasz adres

Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11
Gdańsk, z dopiskiem „Szczęśliwe karty” lub „Jastrzębia”.

Nasi Partnerzy

Rabat honorowany na podstawie ważnej Karty Klubu Prenumeratora

Vitel 13% rabatu
na akcesoria do
telefonów komórkowych
ul. Jana Pawła II 14
Bydgoszcz
tel. (058) 677 22 77

Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego”, a co miesiąc otrzymasz „Dziennik Bałtycki Prenumerator” – gazetę tylko dla Prenumeratorów. A w nim

Centrum Dermatologii
i Chirurgii Estetycznej
Dermosana

Gdańsk Wrzeszcz,
ul. Antoniego Lendziona 4B
(przy dworcu PKP)
Rejestracja telefoniczna
344-95-06, 0601-24-24-90
od poniedziałku do piątku
12.00-17.00

2046362/A/536

CENTRUM DIAGNOSTYKI
LASEROTERAPII
I CHIRURGII OKAOPERACJE
OKULISTYCZNE
W GDAŃSKU

Informacja i rejestracja
od poniedziałku do piątku w godzinach 9.00-17.00
na terenie Centrum Okulistycznego „Nowy Wzrok”
ul. Chmielna 103/104 (wejście od ul. Słagiewnej)
Telefon 324-92-22

Ośrodek
Szkolenia
Kierowców
CREDO
rok założenia 1990

Gdańsk, ul. Sowińskiego 12 (boiska od ul. Kartuskiej)
Tel./fax 302-32-18

E-mail: credo@netglob.com.pl, www.credo@gda.pl

PROWADZIMY KURSY NA:

- 1) PRAWO JAZDY KAT. B, C, D, C + E
- 2) KURSY INSTRUKTORÓW NAUKI JAZDY KAT. B, C, D
- 3) KURSY PRZEWOŹNIKÓW W KRAJOWYM I MIĘDZYNARODOWYM TRANSPORCIE DROGOWYM OSÓB I RZECZY
- 4) KURSY KIEROWCÓW TAKSÓWEK OSOBOWYCH

10173080/A/553

Miastko. Odblaskowa Gmina – Widoczni na świecie

Odblaskowe dzieci

W czwartkowe popołudnie hala Ośrodka Sportu Rekreacji i Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych w Miastku wypełniona była po brzegi uczniami klas III i IV. Dzieci otrzymały fosforyzujące kamizelki, opaski i nalepki. Wielką gałkę pod hasłem „Widoczni na świecie” prowadził Michał Juszczakiewicz, z programu „Od przedszkola do Opola”.

Pierwsi w Polsce

Miastko jest drugą gminą w Polsce, w której poprowadzona jest akcja Odblaskowa Gmina, ale pierwszą, w której zorganizowana została po raz drugi. Majowa nosiła hasło: „Widoczni w Unii Europejskiej” a obecna „Widoczni na świecie”.

Podczas gali zaprezentowano wizualizację przygotowaną przez wielokrotnych mistrzów Polski w tańcu. Wcześniej jednak wyświetlono film promujący bezpieczne poruszanie się dzieci posiadających elementy odblaskowe. Wizualizacja polegała na zaciemnieniu sali i włączeniu reflektorów, przy których widoczne są fosforyzujące refleksy. Młodzież z Warszawy zainscenizowała dramat wypadku, w którym ginie dziecko, które nie ma założonych elementów odblaskowych. Później przedstawiono pokaz w fosforyzujących refleksach.

Dla wybranych „trójek szkolnych” przygotowano konkurs dotyczący wyemitowanego wcześniej filmu poruszającego problematykę bezpiecznego poruszania się dzieci. Każde dziecko uczest-

niczące w konkursie otrzymało maskotki „Borsuki” w odblaskowej kamizelce, które ufundowane zostały przez Stowarzyszenie Alter Ego.

Zachwycone dzieci

– Bardzo podobała mi się ta sztuka – mówi Dawid Wleczyk, uczeń klasy IV c. z SP nr 1 w Miastku – Jeszcze nigdy nie widziałem czegoś podobnego w Miastku. Wszyscy byliśmy zadowoleni.

Wspólnie z Dawidem, w Odblaskowej Gminie uczestniczył także jego o rok młodszy brat – Mateusz.

– Na pewno pożyczę kole-dze swoją kamizelkę, kiedy będzie szedł wieczorem – mówi Mateusz Wleczyk, uczeń klasy IIIc z SP nr 1 w Miastku. – Będę od dzisiaj nosił kamizelkę nie tylko do szkoły, ale także na po-

dwórku. Będę się także słuchał swoich rodziców oraz policjantów, którzy podarowali nam kamizelki.

– Bardzo fajna zabawa – mówi Dawid Pyra z IV d SP nr 2 w Miastku. – Wspólnie z kolegami codziennie będziemy nosić kamizelki do szkoły. Nie możemy się już doczekać.

Poseł na telebimie

Po wizualizacji, na specjalnym telebimie z przesłaniem spod Sejmu RP, do wszystkich dzieci wystąpiła Mirosława Kątna, poseł RP.

– Jestem całym sercem z wami – mówiła w przesłaniu Mirosława Kątna, poseł RP, przewodnicząca zarządu krajowego Komitetu Ochrony Praw Dziecka. – Jestem zadowolona, że Odblaskowa Gmina niesie pomoc. Trzymam kciuki za wszystkie dzieci.

Do gorących życzeń, kolei dołączali się także miasteczcy samorządowcy oraz sponsorzy. Jan Ponulak, sekretarz Komisji Wspólnej Rządu i Samorządu Terytorialnego przy MSWiA w Warszawie wręczył okolicznościowe medale przekazane przez Krzysztofa Janika, ministra spraw wewnętrznych i administracji, nadkom. Marianowi Pieszkowi, komendantowi powiatowemu policji w Bydgoszczy, nadkom. Markowi Mazurkowi, komendantowi miasteczkiego komisariatu, asp. Mariuszowi Pietruszyńskiemu, koordynatorowi Odblaskowej Gminy oraz Romanowi Ramionowi, burmistrzowi Miastka.

– Jestem wdzięczny i zadowolony z takiej akcji – mówi Jan Ponulak. – Odblaskowa Gmina jest wspaniałą akcją skierowaną do dzieci.

– Spotkaliśmy się tutaj dzisiaj dla naszych dzieci – mówi Roman Ramion, burmistrz Miastka. – To właśnie dzieci są najważniejsze. Cieszę się, że dzięki takiej akcji promujemy przy okazji nasze miasto i gminę oraz bezpieczeństwo naszych dzieci.



Asp. Mariusz Pietruszyński, koordynator akcji, otrzymał pamiątkowy medalion.

Fot. Józef Zajst

Organizatorzy i sponsorzy

Wśród organizatorów akcji byli, m.in. FHU Sakowski producent programu Odblaskowa Gmina, czyli Jolanta i Andrzej Sakowski, Stowarzyszenie Poszkodowani w Wypadkach Drogowych i Kolizji „Alter – Ego” z prezesem Januszem Popielem, Komisariat Policji w Miastku i Urząd Miejski w Miastku. Głównym koordynatorem był Jan Strzebiński, z biura organizacyjnego ogólnopolskiego programu edukacyjnego pod patronatem stałej podkomisji sejmowej ds. dzieci i młodzieży – „Widoczni na świecie”. Wśród sponsorów byli Poldanor z Przechlewa, redakcja Dziennika Bałtyckiego, firma transportowa Keizen, miasteczki Aquamar, firma państwa Bodnar, Expro, Rabpol, Auto – Wnuk, Auto – Hollex, Lin – gospodarstwo rybackie, Danlid, Domstal, Nadleśnictwo Trzebielino, Nadleśnictwo Dretyn, Zespół Składowy Lasów Państwowych – pan Cezary Ostaszewski, Wytwórnia Skrzyń i Opakowań – Józef Moczyński.

– Chciałbym serdecznie podziękować wszystkim sponsorom i osobom, które nam pomogły w organizacji odblaskowej Gminy w Miastku – mówi asp. Mariusz Pietruszyński, koordynator akcji Odblaskowa Gmina w gminie Miastko. – Jestem zadowolony, że już blisko 1300 dzieci w dwóch edycjach z terenu naszej gminy otrzymało fosforyzujące kamizelki oraz refleksy. Cieszę się także, że dopisali nam sponsorzy. Bez ich pomocy nie byłoby możliwe zorganizowanie takiego przedsięwzięcia. Myślmy już o kolejnej edycji. Składam również podziękowania Januszowi Gawrońskiemu, dyrektorowi MGOK, pani Lucynie Lubieńskiej dyrektorowi MDK, Tomaszowi Weberowi – komendantowi ZHP Miastko oraz Lechowi Warpińskiemu, dyrektorowi OSRIION za pomoc przy organizacji programu. Patronat medialny nad imprezą sprawowali: TVP, Gazeta Policyjna oraz Dziennik Bałtycki.



Policjanci zadawali pytania dzieciom, które za poprawne odpowiedzi otrzymywały pamiątki.

Działo się wiele

MIASTKO. Stanisław Głowczewski, naczelnik Wydziału Oświaty, Kultury, Zdrowia, Sportu i Promocji Urzędu Miejskiego przedstawił podczas ostatniego posiedzenia Rady Miejskiej w Miastku informację dotyczącą promocji gminy Miastko. Promocja podzielona była na cztery podstawowe kierunki: materiały reklamowe i promocyjne, imprezy własne o zasięgu ponadgminnym, reklama Miastka w prasie, czasopiśmie, radiu i telewizji i działania innych jednostek promujących Miastko.

W tym roku wydano m.in. kalendarz ścienny na rok 2003 w ilości 300 egzemplarzy, kalendarz Imprez na 2003 rok w nakładzie 200 egzemplarzy w formie folderu i 100 egzemplarzy, jako plakaty. Ponadto wykonano znaczki metalowe z herbem Miastka, wydano mapę turystyczną i Ilustrowany Przewodnik Turystyczny - Krajoznawczy. Zamówiono też podkładki pod mysz i wykonano nowe flagi do Punktu Informacji Turystycznej oraz opracowano nową stronę internetową Miastka. Organizowane były też duże imprezy m.in. Wyścig Kolarski o Puchar Burmistrza Miastka, czy Dni Miastka. Gmina Miastko promuje się także na łamach miesięcznika „Panorama Polskich Miast”. Miastko pojawiło się również na antenie telewizji ogólnopolskiej. Były to programy w TVN przy okazji organizacji II Eliminacji Pucharu Polski 4x4 w ekstremalnej jeździe samochodami terenowymi oraz reklama trasy Tyskich Biesiad. Działania innych jednostek to m.in. organizacja Przeglądu Kapel Dancinowych Pomorza, wybory Miss Wsi Pomorza, Ogólnopolska Akcja Odblaskowa Gmina, czy Ogólnopolski Festiwal Stowarzyszeń Dzieci i Osób Niepełnosprawnych.

(miza)

Hydranty do kontroli

POWIAT BYTOWSKI. Bytowski strażacy wystąpią z wnioskiem do dyrekcji wodociągów w Bytowie i Miastku oraz do urzędów gminy o przygotowanie i zabezpieczenie sieci hydrantów przed zimą.

– Woda z hydrantów to w 99 procentach jedyne źródło w razie akcji gaśniczej – mówi Stefan Pituch, zastępca komendanta powiatowego straży pożarnej w Bytowie. – Nie możemy pozwolić na to, aby jakiś hydrant w zimie był niesprawny. Dlatego zwrócimy się w najbliższych dniach do wszystkich administratorów na terenie miast i gmin w powiecie o odpowiednie zabezpieczenie i sprawdzenie tych urządzeń. Powołamy także specjalną grupę strażaków i pracowników wodociągów, aby sprawdzić stan techniczny wszystkich hydrantów. Urządzenia powinny być także właściwie oznakowane. Hydrant w podziemiu jest w zasadzie niewidoczny. Nie wyobrażam sobie sytuacji, gdy podczas pożaru strażacy muszą szukać dostępu do sieci wodociągowej. Druga ważna sprawa to odpowiednie ciśnienie wody. Według nowego rozporządzenia wszystkie hydranty powinny być raz w roku szczegółowo kontrolowane. Do tej pory takie kontrole były przeprowadzane tylko sporadycznie. Mamy tylko nadzieję, że instytucje administrujące siecią wodociągową w powiecie bytowskim poważnie podejść do sprawy i wszystkie hydranty zostaną przed zimą zabezpieczone a usterki usunięte.

(GG)



Miasteczcy policjanci z odblaskowymi kamizelkami.

Fot. Józef Zajst

Barwy sali

Wszystkie dzieci uczestniczące w II edycji Odblaskowej Gminy były bardzo kolorowo ubrane. Niektóre z nich miały specjalnie przygotowane czapeczki z kolorowym papieru, na których widniały hasła o bezpieczeństwie. Uczestnicy Odblaskowej Gminy mieli także kolorowe transparenty, znaki drogowe oraz kolorowe, wycięte z bibuły elementy.

Prócz specjalnej wizualizacji na deskach parkietu wystąpiły zespoły z Młodzieżowego Domu Kultury. Zaprezentowały się wówczas Fleks, Minifleks oraz Piramida. Po występach nadeszła wielka chwila dla dzieci. Sponsorzy oraz policjanci wręczyli wszystkim pociechom fosforyzujące kamizelki. W sumie rozdano blisko 600 kamizelek, opasek i naklejek odblaskowych.

(miza)



Zbigniew Konwiński z redakcji „Dziennika Bałtyckiego” przekazuje dzieciom fluoro-scencyjne kamizelki.

Fot. Józef Zajst



Dzieci miały kolorowe czapeczki oraz transparenty.

Fot. Józef Zajst

REKLAMA

Wiele radości
w Twoim domu

Okna PCV drewniane

• BYTÓW, tel. 822-50-65
• SŁUPSK, tel. 840-39-18

ortis
SYSTEMY OKIENNE

PHU „MOTOBYT”
SERWIS NAPRAWY POJAZDÓW
SAMOCHODOWYCH

W OFERCIE:

- MONTAŻ I KONSERWACJA INSTALACJI GAZOWYCH
- WULKANIZACJA
- SERWIS OGUMIENIA
- SERWIS AKUMULATORÓW
- NAPRAWY BIEŻĄCE MODELI WSZYSTKICH MAREK
- AUTOELEKTRYK

CZYNNE: CODZIENNIE OD 8.00 DO 17.00
W SOBOTY OD 9.00 DO 14.00

BYTÓW, UL. DERDOWSKIEGO 12,
TEL. 822-34-38 7804673/A/1652

Janskór
Zakład: Gowidlino,
tel. 685-65-50

Sklepy firmowe:

- Sierakowice, ul. Kartuska 1 h - tel. 684-77-59
- Kartuzy, CH Ziegert, ul. Dworcowa 1 b - tel. 602-840-242
- Lębork, ul. Staromiejska 15 A/1 - tel. 059/86-208-98
- Lębork, DH Kupiec, ul. Zwycięstwa 3 - tel. 059/86-222-23

ZOBACZ KONIECZNIE

Nowa wystawa w Muzeum



Ekspozycja prac słupszczyzny rozpocznie w muzeum nowy sezon.

Fot. APR-SAS

„Jak wewnątrz arki. Rzeźbiarz Heinz Theuerjahr” - to tytuł wystawy, której wernisaż odbędzie się jutro (25 października) w Zamku Książąt Pomorskich w Słupsku. Wystawa została przygotowana przez Pommerches Landesmuseum Greifswald i prezentuje dorobek twórcy Heinza Theuerjaha urodzonego 18 lipca w 1913 w Słupsku. Artysta poznawał tajniki sztuki w latach 1935 - 1938 w Staatliche Hochschule für Kunstszierung w Berlinie. Następnie pieszo wędrował przez Jugosławię, Rumunię, Węgry, Siedmiogród i Czechy. Po wojnie był członkiem Grupy Donau - Wald i Kunstverein w Pasawie. Wielokrotnie podróżował do Afryki: Kenii, Ugandy, Sudanu, Egiptu, Czadu, Kamerunu, Republiki Środkowej Afryki, Tunezji, Algierii, Maroka i Botswany. Twórca zajmował się najczęściej animalistyczną rzeźbą, grafiką i rysunkiem. Autor zmarł 3 maja 1991 we własnej pracowni w Bawarii. Ekspozycja po raz pierwszy w Słupsku przedstawia dzieła sztuki artysty z naszego miasta.

Mieczysław Jaroszewicz, Dyrektor Muzeum Pomorza Środkowego w Słupsku serdecznie zaprasza na wernisaż, który rozpocznie się o godz. 16.

(ket)

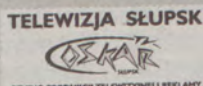
NIE PRZEGAP

Wieczór z poezją

Dziś, w piątek 24 października w Młodzieżowym Centrum Kultury odbędzie się wyjątkowy wieczór. Aktorzy Teatru Muzycznego Roma w Warszawie zaprezentują widowisko poetycko - muzyczne „Nic nie zastąpi mi piosenki”. Widowisko zostało zrealizowane na podstawie twórczości Agnieszki Osieckiej. Początek o godz. 19.30. Bilety kosztują 15 zł.

(ket)

TV VECTRA 24.10 - 30.10



Piątek 24 października

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Spotkania z Medycyną” - odc. 26 - magazyn edukacyjny
- „Top 10” - notowania listy przebojów

Sobota 25 października

- „Tydzień Nad Słupią” - magazyn informacyjny i prognoza pogody
- „Kronika Policji” - odc. 18 - magazyn interwencyjny (powt.)
- „Magazyn Kulturalny” - odc. 4 - wywiad i prezentacja artystyczna grupy SGB Arabeska (powt.)

Poniedziałek 27 października

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Studio Sport” - magazyn sportowy
- „Śpięcia” - magazyn publicystyczny

Wtorek 28 października

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Poglądy” - magazyn publicystyczny (powt.)
- „Top 10” - Premiery Listy Przebojów
- „MotoMag” - odc. 17 - magazyn motoryzacyjny (powt.)

Środa 29 października

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Słupski Magazyn Samorządowy” - magazyn informacyjny - publicystyczny
- „Muzyczne Rozmaitości” - odc. 28 - magazyn muzyczny

Czwartek 30 października

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Zachować dla Przyszłości” - odc. 17 - serial przyrodniczy
- „Stare jak nowe” - odc. 1 - program rozrywkowy (powt.)

SERCA DWA



Wolny, samotny, 57 lat, rencista, pracuję. Wszelkierne zainteresowania. Abstynent, szczerzy, uczciwy. Poznam panią o

podobnych zainteresowaniach w wieku 52-56 lat. Dobrze by było, aby pani miała rentę lub emeryturę i zgodziła się zamieszkać u mnie. Na list z fotografią odpowiem w pierwszej kolejności. Nr tel. przyspieszy kontakt. Słupsk.

sygn. 1965

Wdowa, 58/159/65, spokojna, miła, szczerza, stała renta. Bez nałogów i zobowiązań, z mieszkaniem, stała w uczuciach. Poznam pana do 70 lat, zadbanego, lubiącego czystość, bez nałogów, z własnym M. Cel matrymonialny.

sygn. 1966

Jestem szczupłą brunetką. Mam 12-letniego syna. Pracuję. Poznam pana do 55 lat, bez nałogu alkoholowego, domatora, na dobre i złe. Tel. mile widziany.

sygn. 1967

Szczupła, atrakcyjna, wrażliwa 55-latką pozna miłego, sympatycznego pana z mieszkaniem, który pragnie związku opartego na wzajemnej miłości, wierności, szacunku i zaufaniu, nieszukającego przygód.

sygn. 1968

Samotny, wrażliwy, czuły kawaler, 29 lat, 174 cm. Poznam panią w wieku 19-35 lat, dobrą, szczerą, niematerialistkę, która myśli poważnie o życiu i chce założyć rodzinę. Dziecko nie stanowi przeszkody. Cenię charakter i wnętrze drugiego człowieka. Czas ucieka, nie zwlekaj. Proszę o zdjęcie i nr tel. Cel matrymonialny. Wygląd nieistotny.

sygn. 1969

Niebrzydki kawaler, rencista. Mam 39 lat, 166 cm, wysz. zawodowe. Jestem uczciwy, opiekuńczy, palący, spod znaku Ryb. Poznam na stałe panią w wieku 30-40 lat, 150-160 cm, która pragnie założyć szczęśliwą rodzinę. Stan cywilny obojętny, może być rencistką, z własnym M. Okolice Chojnic, Starogardu Gd. Mirek.

sygn. 1970

Nie szukam przygód, ale uczciwego przyjaciela. Jestem rozwódką, mam 53 lata, wzrost i wysz. średnie, 2 dorosłych synów. Poznam pana niepalącego, z uregulowaną sytuacją prawną. Panowie z ZK wykluczeni. Tel. ułatwi kontakt.

sygn. 1971

Wdowa, 55/164/66, atrakcyjna, finansowo i mieszkaniowo niezależna, ceniąca przyjaźń, szczerą oraz prawdziwe uczucie. Poznam pana do lat 62, kulturalnego, uczciwego, z uregulowaną sytuacją prawną. Mile widziany telefon. Panowie z ZK wykluczeni.

sygn. 1972

Kawaler, 60/167/75, wysz. zawodowe. Z mieszkaniem i samochodem. O wszelkich zainteresowaniach. Bezkonfliktowy. Poznam panią lub wdowę, bezdzietną, z Tczewą lub w okolicy. Chętnie wsi. Ryba z Pomorza.

sygn. 1964

Wrażliwy, odrobinę nieśmiały, traktujący kobiety z należytym szacunkiem, 26-letni pracujący kawaler z Tczewą, bez nałogów, pozna miłą, skromną dziewczynę poważnie myślącą o życiu we dwoje. Nie szukam przygód, lecz stałego związku opartego na wzajemnym szacunku oraz zaufaniu.

sygn. 1974

Wdowa, 56/160/68, z domkiem na wsi w okolicach Chojnic, pozna pana, najlepiej wdowca, „złotą rączkę”.

sygn. 1975

Wolny, miły chójniczanin, 32 lata, 178 cm. Domator, bez nałogów. Poznam miłą panią w wieku 21-35 lat, z Chojnic lub okolic, celem zawarcia poważnej znajomości. Tylko poważne oferty. Artur.

sygn. 1976

27-letni kawaler, 177 cm, samotny, bez nałogów, odpowiedzialny, poważnie podchodzący do życia. Lubię szczerą i uczciwą. Poznam panią z poczuciem humoru, która lubi spacerować, najchętniej z Trójmiasta, wiek 22-28 lat. Mile widziane zdjęcie lub nr tel. Blondyn z Gdyni.

sygn. 1977

30-latką, 165 cm, rozwódka, z 6-letnim dzieckiem. Niezależna mieszkaniowo i finansowo. Podobno atrakcyjna. Poznam mężczyznę przed 40, niezależnego, poważnie myślącego o życiu, z okolic Trójmiasta. Panowie z ZK proszę nie pisać. Foto mile widziane. Tel. przyspieszy kontakt. Gdynianka.

sygn. 1978

28-latek, trochę nieśmiały, bez nałogów i zobowiązań, spokojny, uczciwy, pracowity. Poznam dziewczynę o podobnych walorach, nieszukającą przygód, z Gdańska lub Gdyni.

sygn. 1979

Blondynka, wolna, atrakcyjna, szczupła, o niebieskich oczach, 46 lat, 164 cm, bardzo uczciwa, szczerza. Pragnę kochać i być kochaną. Jestem niezależna finansowo, bez zobowiązań. Poznam przyjaciela o dobrym sercu, wrażliwego i stałego w uczuciach. Niezależnego mieszkaniowo i materialnie, nienadużywającego alkoholu, do 55 lat, wzrost do 180 cm. Waga ze Starogardu Gd.

sygn. 1980

Samotny, 40-letni wdowiec, jedno dziecko w wieku przedszkolnym. Mieszkaniowo i finansowo niezależny. Poznam pannę lub wdowę o kobiecych kształtach, w wieku 30-40 lat. Cel matrymonialny. Proszę o foto i nr tel.

sygn. 1981

Kawaler, 28/179/81, bez zobowiązań, uczciwy, szczerzy i lubiący szczerą, dobre warunki mieszkaniowe. Szukam kobiety w wieku 18-25 lat. Dziecko nie stanowi problemu. Zdjęcie mile widziane.

sygn. 1982

Pana o sprecyzowanych celach życiowych, najchętniej z wysz. wyższym, ustabilizowanego życiowo, pozna miłą, urodziwą szatynką o miłej aparycji, wolną i bez zobowiązań. Jesteś sympatycznym, troskliwym, inteligentnym mężczyzną w wieku 38-44 lat - odpisz i podaj nr tel.

sygn. 1983

Jeśli masz już dość samotności, szukasz kogoś z kim mógłbyś dzielić życie, masz 27-35 lat, nie jesteś ponurakiem, to napisz do mnie. Jestem niewysoką szatynką, mam 26 lat, 6-letniego syna. Może to właśnie ty przywrócisz mi wiarę w miłość? Joanna.

sygn. 1984

Wdowa, 62/165/60, katolicka, bez nałogów, uczciwa, niezależna, pozna wdowca (do 75 lat), katolika bez nałogów, z własnym M, z Trójmiasta.

sygn. 1985

Szalona 19-latką spod znaku Byka. Poszukuję chłopaka, który wypełni mi wolne wieczory i weekendy. Najlepiej do 25 lat i z samochodem. Jestem wysoką (172 cm) blondynką bez nałogów, trochę zwariowaną, uwielbiam imprezy i jazdę na rowerze. Przystojniaku, nie wahaj się i napisz do mnie. Spróbuj szczęścia - może to ty jesteś tym jedynym. Mile widziane zdjęcie. Julka.

sygn. 1986

Wdowa, 58/159/66, zadbaną, niekonfliktową, wierzącą, dobrą, wierną, uczciwą, bez zobowiązań, z własnym M. Nie palę. Lubię spacerować, przyrodę. Poznam pana do 70 lat o takich samych walorach, który ma dosyć samotności, bez nałogów. Cel matrymonialny. Panowie z ZK wykluczeni.

sygn. 1947

Wdowa, 60/167/80, zdrowa, katolicka. Poznam pana do lat 75, zdrowego, niepalącego, bezdzietnego, bez zobowiązań, nieszukającego przygód, z mieszkaniem, zdecydowanego na małżeństwo. Pan może być ze wsi. Proszę o poważne oferty. Tel. przyspieszy kontakt. Maria.

sygn. 1948

Wdowiec z Lęborka, 50 lat, 172 cm, uczciwy, zaradny, średnie wyksz., własne M, samochód, pracę, nie nadużywam alkoholu, nie palę. Doceniam wartości rodzinne. Uważam, że szacunek, zrozumienie i zaufanie są podstawą związku dwojga ludzi. Poznam panią w wieku do 55 lat. Proszę o zdjęcie.

sygn. 1949

Wdowa, katolicka, po 50, spokojna, uczciwa, bez nałogów, finansowo niezależna, bardzo samotna. Poznam pana o podobnych cechach, lubiącego spacerować. Panowie z nałogiem alkoholowym i z ZK wykluczeni. Na tel. kom. nie odpowiadam.

sygn. 1950

Wolny, 50 lat, 185 cm, szpakowaty, bez zobowiązań, finansowo niezależny, z własnym M, tolerancyjny, optymistą, romantyk, wysz. średnie, katolik. Poszukuję partnerki ceniącej wartości domowego ciepła, szacunku, miłości. Pani może mieć dzieci. Mam wiele zainteresowań, lubię czynny wypoczynek. Cenię poczucie humoru. Skorpion.

sygn. 1951

Samotny domator, kawaler, bez żadnych zobowiązań i nałogów, pracujący. Wysoki (194 cm) blondyn, 38 lat, wysz. średnie, wierzący, spokojny, lubiący dzieci. Poznam samotną, wysoką panią do lat 40, pracującą. Pani może mieć małe dziecko. Moje hobby to dobre książki, film. Samotny z Kociewia.

sygn. 1952

Poznam dziewczynę w wieku 18-26 lat, ładną, szczupłą, która obdarzy mnie swoją miłością. Mam 30 lat. Jestem kawalerem o czułym sercu.

sygn. 1953

Uroda przeciętna, zodiakalny Lew, 56/170/74. Chętnie poznam Polaka mieszkającego w Niemczech. Jeśli się zakocham, oddam całe serce.

sygn. 1954

Mam 21 lat, brunetka, lubiąca muzykę, taniec i długie spacerować. Poznam kawalera do lat 25, o podobnych zainteresowaniach, uczciwego, bez nałogów, katolika.

sygn. 1955

Jestem panną (29 lat) z wyższym wyksz., niezależną mieszkaniowo i finansowo, bez nałogów,

lubiącą dobrą książkę, a także aktywny tryb życia. Nie noszę obłudy i nudy. Poznam pana wolnego, czulego i uczciwego, ze średnim lub wyższym wyksz. Panowie z ZK wykluczeni. Asia z Kaszub.

sygn. 1956

Szukam partnera, który da mi czułość i obdarzy miłością. Jestem 21-letnią brunetką, 165 cm wzrostu, szczupłą, samotną. Jeżeli także jesteś samotny i traktujesz mój anons poważnie, napisz. Mile widziane zdjęcie i nr tel.

sygn. 1957

Jeśli masz 30-38 lat, wiarę w lepszą przyszłość i szczęście, jesteś miłą i pogodną, a perspektywę lepszego jutra na twym horyzoncie nie widać, to napisz do mnie list. Mam 40 lat, 175 cm. Swoją wybrankę i jej dziecko - jeśli je ma - otoczę opieką i miłością. Adam z Sopotu.

sygn. 1959

Samotny wdowiec - emeryt z dobrą emeryturą, zmotoryzowany, jeszcze przed 60., czysty, zdrowy, średnie wyksz., poszukuje miłej, dobrej pani, niepuszystej, najlepiej z mieszkaniem, na dobre i na złe, na jesień życia.

sygn. 1958

Beata, 21 lat. Interesuję się malarstwem, muzyką i filmem. Chciałabym korespondować z mężczyzną innej niż ja narodowości (jestem Polką), w wieku 21-26 lat. Mile widziane zdjęcie.

sygn. 1960



Wrażliwa, spokojna panią do 45 lat o podobnych zainteresowaniach. Proszę o foto. Roman Mieżew, ul. Gospodarska 6, 81-008 Gdynia.

sygn. 1961



Szukam dziewczyny w wieku 20-23 lat, kochającą, żeby była ze mną na dobre i na złe. Tel. 503-516-495. Proszę odezwij się.

sygn. 1962

Jestem 26-letnim kawalerem, obecnie przebywam w ZK za błąd, którego żałuję. Lubię dobrą muzykę, filmy. Mam duże poczucie humoru. Lubię długie spacerować. W ludziach cenię szczerą i uczciwość. Należę do osób bardzo spokojnych. Poznam panią w wieku 24-35 lat, która chciałaby ze mną nawiązać znajomość. Jestem romantyczny. Nie lubię alkoholu.

sygn. 1963



Kawaler, wysz. zawodowe, 167/75, z samochodem, mieszkaniem. O wszelkich zainteresowaniach. Bezkonfliktowy. Poznam panią lub wdowę, bezdzietną, z Tczewą lub okolic. Chętnie wsi. Ryba z Pomorza.

sygn. 1964

Jeśli jesteś samotny

Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym niżej kuponem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - str. 2 i 3). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. Nasz adres: Serca dwa „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.

KUPON

Serca dwa

KLASA A

Grupa I

Szansa Siemianice – Gryf 95 II Słupsk 1:1, Barton Barcino – Dąb Kusowo 5:5, Swe Pol Link Bruskowo Wielkie – Inter Świerzenko 4:0, Sokół Kuleszewo – Echo Biesowice 6:3, Diament Trzebielino – Czarni 2001 Słupsk 1:1, Słupia Kobylnica – Skotawia Dębica Kaszubska 6:1.

Tabela

1. Swe Pol Link	9 22 30:17
2. Szansa Siemianice	9 19 35:14
3. Słupia Kobylnica	9 18 34:11
4. Gryf 95 II Słupsk	8 16 19:10
5. Echo Biesowice	9 16 31:23
6. Diament Trzebielino	9 11 20:22
7. Sokół Kuleszewo	9 11 23:28
8. Skotawia Dębica	8 9 13:20
9. Inter Świerzenko	9 8 17:22
10. Czarni 2001	9 8 15:24
11. Barton Barcino	9 6 17:38
12. Dąb Kusowo	9 5 18:44

Grupa II

Chrobry Charbrowo – Jantaria Poblócie 5:1, Piast Wrzeście – Polonez Bobrowniki 2:2, Iskra Gogolewo – Błękitni Motarzyno 3:3, Pomorze Potęgowo – Orkan/Seeger Cecenowo 0:0, Skotawia Budowo – ZS Damnica 2:3, Rowokół Smółdzino – Leśnik Cewice – goście nie dojechali.

Tabela

1. Chrobry Charbrowo	8 21 32:8
2. ZS Damnica	9 21 15:9
3. Jantaria Poblócie	9 18 27:15
4. Skotawia Budowo	9 17 30:18
5. Rowokół	8 15 17:16
6. Błękitni Motarzyno	9 14 19:15
7. Polonez Bobrowniki	9 14 9:15
8. Iskra Gogolewo	9 13 19:22
9. Pomorze Potęgowo	9 8 12:16
10. Orkan Cecenowo	9 5 14:24
11. Piast Wrzeście	9 4 14:27
12. Leśnik Cewice	7 0 3:26

Grupa III

Juve Uniechów – Koral Dębica 1:1, GTS Czarna Dąbrówka – MKS Debrzno 1:5, Stegna Parchowo – Drzewiarz Rzeczenica 5:1, Kurier/Grom Nakła – Magic Niezabyszewo 0:1, Iskra Dretyni – Orkan Gostkowo 1:0, Granit Koczała – Arkonia Pomysk Wielki 3:1.

Tabela

1. MKS Debrzno	9 22 24:7
2. Koral Dębica	9 19 32:13
3. Stegna Parchowo	9 17 35:18
4. GTS Czarna Dąb.	9 16 24:21
5. Magic	9 14 11:14
6. Juve Uniechów	9 12 24:19
7. Arkonia Pomysk W.	9 10 16:18
8. Granit Koczała	9 10 17:28
9. Orkan Gostkowo	9 9 13:12
10. Kurier/Grom Nakła	9 8 11:16
11. Iskra Dretyni	9 7 8:35
12. Drzewiarz	9 7 15:29

LICZBA

3,333

tyle przeciętnie zdobywają goli w każdym meczu jesienią piłkarze Swe Pol Link Bruskowo Wielkie

1,888

a tyle tracą.

Klasa A

Tasowanie



Fot. APR-SAS

Rezerwy Gryfa 95 wywiozły z Siemianic remis 1:1.

Nie jest łatwo być liderem, ale jeżeli już to na dłużej. Chyba z takiego założenia wychodzą piłkarze Swe Pol Link Bruskowo Wielkie. Usadowili się na samym szczycie tabeli i z przewagą paru punktów spoglądają na inne drużyny z góry. Jeśli Szansa chce dojść prowadzącego musi wygrać w najbliższej kolejce u siebie ze Swe Pol Link. Bo po remisie 1:1 z rezerwami Gryfa 95 ciężko jej będzie odzyskać stracony dystans. Szansa przegrywała już 0:1, (gola dla gryfitów zdobył Pagacz z rzutu wolnego). Potrafiła jednak doprowadzić do wyrównania. Niestety, to wszystko. A Swe Pol wygrywając wysoko z Interem Świerzenko, załatwił sprawę.

W meczu na szczycie drugiej grupy Chrobry Charbrowo wysoko pokonał Jantarię Poblócie. Aż 5:1. Takie zwy-

cięstwo w prestiżowym meczu jeszcze nie załatwiło sprawy, bo ZS Damnica także uporał się ze Skotawą Budowo i to na jej terenie. Czy jednak drużyna z Budowa będzie się liczyć w dalszych rozgrywkach przekonamy się bardzo szybko, bo już w najbliższym tygodniu. Wszak Chrobry podejmuje na własnym boisku właśnie Skotawę. Nie odbył się mecz Rowkołu z Leśnikiem Cewice. Goście zadzwonili przed spotkaniem, że ze względu na brak środka transportu nie dojadą na mecz z Rowokołem. Wobec tego naprędce zorganizowano mecz pomiędzy seniorami Rowkołu a juniorami wzmocnionymi oldbojami. Padł polubowny remis 3:3. Do przerwy prowadziły "siły mieszane" 3:2.

Liczba

0

tyle razy padał w dotychczasowych kolejkach A klasy na jesień rezultat bezbramkowy. Passę przełamały drużyny Pomorza Potęgowo i Orkana Seeger Cecenowo w ostatniej kolejce.

Liczba

75

tyle goli zdobyli zawodnicy trzech grup klasy A w minionej kolejce. Odpowiednio w grupie I – 34, grupa II – 21 i grupa III – 20.

OSTATNIA KOLEJKA

Za tydzień drużyny występujące w A klasie nie grają. Ze względu na święto 1 listopada mają wolne. W ostatniej kolejce, która odbędzie się w niedzielę 9 listopada, rozegranych zostanie kilka interesujących spotkań. Dla kibiców już dzisiaj terminarz gier z tego dnia: **Grupa I.** Swe Pol Link Bruskowo Wielkie – Gryf 95 II Słupsk, Dąb Kusowo –

Czarni 2001 Słupsk, Sokół Kuleszewo – Szansa Siemianice, Słupia Kobylnica – Inter Świerzenko, Diament Trzebielino – Echo Biesowice, Barton Barcino – Skotawia Dębica Kaszubska. **Grupa II:** Skotawia Budowo – Jantaria Poblócie, Pomorze Potęgowo – Chrobry Charbrowo, Rowokół Smółdzino – ZS Damnica, Polonez Bobrowniki – Błękitni Motarzyno,

W grupie trzeciej spadkowicz z klasy okręgowej MKS Debrzno odzyskuje stabilną formę. 5:1 nad Czarną Dąbrówką i to na jej terenie robi wrażenie. Czyżby to już zaczął się triumfalny powrót?

(res)

Supertabela

1. MKS Debrzno	9 22 24:7
2. Swe Pol Link	9 22 30:17
3. Chrobry Charbrowo	8 21 32:8
4. ZS Damnica	9 21 15:9
5. Szansa Siemianice	9 19 35:14
6. Koral Dębica	9 19 32:13
7. Słupia Kobylnica	9 18 34:11
8. Jantaria Poblócie	9 18 27:15
9. Stegna Parchowo	9 17 35:18
10. Skotawia Budowo	9 17 30:18
11. Gryf 95 II Słupsk	8 16 19:10
12. Echo Biesowice	9 16 31:23
13. GTS Czarna Dąbrówka	9 16 24:21
14. Rowokół Smółdzino	8 15 17:16
15. Błękitni Motarzyno	9 14 19:15
16. Magic Niezabyszewo	9 14 11:14
17. Polonez Bobrowniki	9 14 9:15
18. Iskra Gogolewo	9 13 19:22
19. Juve Uniechów	9 12 24:19
20. Diament Trzebielino	9 11 20:22
21. Sokół Kuleszewo	9 11 23:28
22. Arkonia Pomysk W.	9 10 16:18
23. Granit Koczała	9 10 17:28
24. Orkan Gostkowo	9 9 13:12
25. Skotawia Dębica K.	8 9 13:20
26. Pomorze Potęgowo	9 8 12:16
27. Inter Świerzenko	9 8 17:22
28. Kurier/Grom Nakła	9 8 11:16
29. Czarni 2001 Słupsk	9 8 15:24
30. Drzewiarz Rzeczenica	9 7 15:29
31. Iskra Dretyni	9 7 8:35
32. Barton Barcino	9 6 17:38
33. Orkan Cecenowo	9 5 14:24
34. Dąb Kusowo	9 5 18:44
35. Piast Wrzeście	9 4 14:27
36. Leśnik Cewice	7 0 3:26

(res)

KLASA B

Grupa I

Start Wieszyno – LKS Łebunia 1:0, Sokół Kczewo – Krokusy Stowięcino 7:4, Sokół Jantar Szczypkowie – Tuka Wodnica 3:3, Dom Star Domaradz, WKS Żoruchowo – pauza.

Tabela

1. Start Wieszyno	6	16	14:4
2. Dom-Star Domaradz	7	15	18:7
3. LKS Łebunia	7	13	17:9
4. Sokół/Jantar Szczypkowie	6	11	11:9
5. Sokół Kczewo	7	9	14:13
6. Tuka Wodnica	7	7	13:12
7. WKS Żoruchowo	6	2	8:21
8. Krokusy Stowięcino	6	1	12:30

Grupa II

Zorza Słosinko – WKS Nożyno 1:1, Smoki Podole Małe – Słupia Kwakowo 2:2, Sokół Wyczechy – Urania Udorpie 2:1, Wiraż Kruszyna – Zawisza Borzytuchom 2:2.

1. Zawisza Borzytuchom	7	16	16:8
2. Wiraż Kruszyna	7	14	16:10
3. Urania Udorpie	7	13	16:8
4. Smoki	7	13	16:8
5. Sokół Wyczechy	7	9	13:15
6. Słupia Kwakowo	7	7	12:16
7. WKS Nożyno	7	5	8:17
8. Zorza	7	2	6:20

Grupa ta zakończyła już rozgrywki. W wypadku takiego samego bilansu punktowego i bramkowego, o miejscu w tabeli decyduje mecz pomiędzy bezpośrednio zainteresowanymi zespołami.

TERMINARZ WEEKENDU

Klasa okręgowa

Wszystkie mecze odbędą się w niedzielę. Godz. 11 Drutex Bytovia Bytów – Karol/Magda Pęplino, godz. 11 Start Miastko – Unia Korzybie, godz. 13 Garbarnia Kępice – Myśliwiec Tuchomie, godz. 14 Czarni Czarne – Prime Food Brda Przechlewo, godz. 14 Kaszubia Studzienice – Stal Jezierzycze, godz. 14 Piast Armed Człuchów – Granit Końcewo, godz. 14 Jantar Ustka – Błękitni Główny, godz. 12 Start Łeba – GKS Kołczygłowy.

Klasa A

•Grupa I

Wszystkie mecze odbędą się w niedzielę. Godz. 11 Gryf 95 II Słupsk – Dąb Kusowo, godz. 11.15 Szansa Siemianice – Swe Pol Link Bruskowo Wielkie, godz. 13 Inter Świerzenko – Sokół Kuleszewo, godz. 13 Echo Biesowice – Słupia Kobylnica, godz. 13 Czarni 2001 Słupsk – Barton Barcino, godz. 13 Skotawia Dębica Kaszubska – Diament Trzebielino.

•Grupa II

Wszystkie mecze w niedzielę. Godz. 12.30 Jantaria Poblócie – Polonez Bobrowniki, godz. 12.30 Błękitni Motarzyno – Piast Wrzeście, godz. 12 Leśnik Cewice – Iskra Gogolewo, godz. 11.15 Orkan/Seeger Cecenowo – Rowokół Smółdzino, godz. 11 Chrobry Charbrowo – Skotawia Budowo, godz. 12 ZS Damnica – Pomorze Potęgowo.

•Grupa III

Wszystkie mecze w niedzielę. Godz. 11 GTS Czarna Dąbrówka – Juve Uniechów, godz. 13 Koral Dębica – Kurier/Grom Nakła, godz. 14 MKS Debrzno – Drzewiarz Rzeczenica, godz. 13 Magic Niezabyszewo – Iskra Dretyni, godz. 13 Orkan Gostkowo – Granit Koczała, godz. 13 Arkonia Pomysk Wielki – Stegna Parchowo.

Klasa B

•Grupa I

Wszystkie mecze odbędą się w niedzielę. Godz. 12 Krokusy Stowięcino – Start Wieszyno, godz. 12 WKS Żoruchowo – Sokół Jantar Szczypkowie, LKS Łebunia, Dom Star Domaradz, Sokół Kczewo – pauza.

•Grupa II

Zakończyła już rozgrywki.

Powiatowa klasa B

•Grupa I

Wszystkie mecze odbędą się w niedzielę. Godz. 14 Zibi Kolejarz Wierzychowo – Lider Brzezie, godz. 14 Burza Bukowo – Viktoria Szczytno, godz. 14 Znicz Głędowo – Skra Bińcze, godz. 14 Zefir Polnica – Grom Barkowo, godz. 14 Jedność Gębarzewo – Kołdowianka Kołdowo, Poldanor Pawłówko – pauza.

•Grupa II

Zakończyła już rundę jesienną.

(res)

CZYTASZ I WIESZ

■ Pętla Damnicka

LEKKOATLETYKA. W Damnicy na dystansie 15 kilometrów odbył się bieg „Pętla Damnicka”. Grzegorz Dorszyński (Talex Borzytuchom) zajął w kategorii mężczyzn trzecie miejsce z wynikiem 49,57 min, a Ewelina Dolna (Olimpia Bytów) była piątą wśród kobiet i uzyskała czas 65,13 min. W kategorii wiekowej 16-19 lat wystąpiło 4 biegaczy Olimpii. Oto ich wyniki: 3. Mariusz Wypijewski – 57,03 min, 4. Andrzej Wolski – 57,16 min, 6. Mirosław Garski – 59,31 min, 8. Wiesław Nastaly – 59,58 min. Przed głównym biegiem odbyły się biegi młodzieżowe. W biegu na 800 metrów, rocznik 1989/90 zwyciężyła Joanna Kłaczynska. W biegu na 1200 metrów, rocznik 1987/88 3 była Kamila Kłaczynska a w biegu na 1200 metrów, rocznik 1987/88 3 był Karol Budynek. Wszyscy są zawodnikami Olimpii.

■ Konkurs skoku wzwyż

BORZYTUCHOM. Po raz pierwszy w tym roku szkolnym odbył się konkurs skoków wzwyż w ramach Grand Prix, w którym wzięła udział rekordowa liczba - 58 uczestników. Pierwsi do rywalizacji stanęli uczniowie szkół podstawowych. Wśród dziewcząt zwyciężyła Maria Pieprznik z wynikiem 128 cm. Jest to jej rekord życiowy, a jednocześnie rekord szkoły. Wśród chłopców zwyciężył Marcin Barniak – 140 cm. W kategorii gimnazjalistów, wśród dziewcząt zwyciężyła Lucyna Lass z wynikiem 135 cm (r.z.), a wśród chłopców Przemysław Toczek z wynikiem 150 cm (r.z.). Ostatnią konkurencją były skoki w kategorii open. Tu rywalizacja toczyła się pomiędzy dwoma zawodnikami Radostawem Toczkiem i Krzysztofem Prabuckim. Ostatecznie, o centymetr, wygrał Toczek – 175 cm.

■ Na szosie bez zmian

KOLARSTWO. IW ramach Bytowskiej Ligi MTB odbyła się jazda indywidualna na czas. Każdy z kolarzy musiał pokonać 1,5 kilometrową pętlę. W dwóch kategoriach startowało 31 zawodników. Pierwsi do rywalizacji stanęli młodziecy. Prym wiedli uczniowie Szkoły Podstawowej z Niedarżyna. Zwyciężył Grzegorz Zabrocki, przed Dawidem Szczepańskim i Sebastianem Młyńskim. W ogólnej klasyfikacji sytuacja jest podobna. Prowadzi Grzegorz Zabrocki 39 pkt, drugi jest Dawid Szczepański 34 pkt a trzeci Przemysław Baran 33 pkt. Następnie do rywalizacji stanęli starszacy. Zwyciężył Marcin Wojciechowski – SP 5 Bytów, przed Mateuszem Miskielem – Gim. 2 Słupsk i Dawidem Gostomczykiem – SP Borzytuchom. W ogólnej klasyfikacji prowadzi Wojciechowski – 38 pkt, drugi jest Miskiel – 36 pkt, a trzeci Gostomczyk 26 pkt. Wśród szkół prowadzi Szkoła Podstawowa nr 5 z Bytowa- 196 pkt. (II)

REKLAMA

HURTOWNIA MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH
ar-du
Szmidke & Dulak
oferuje trelinkę
w atrakcyjnej cenie
Bytów, ul. Wolności 12, tel. 822-51-84
Czarna Dąbrówka, tel. 821-23-12
7804947/A/1652

HURTOWNIA MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH
ar-du
Szmidke & Dulak
brykiet opałowy
od 0,28 zł/kg
Przy zakupie powyżej 1 t - 8% rabatu
Bytów, ul. Wolności 12, tel. 822-51-84
Czarna Dąbrówka, tel. 821-23-12
7804948/A/1652

SKOK
SPÓŁDZIELCZA KASA
OSZCZĘDNOŚCIOWO-KREDYTOWA
im. FRANCISZKA STEPCZYKA

Jesteśmy największą Kasą
Oszczędnościowo-
Kredytową w Polsce istniejącą od 1993 r.
posiadającą certyfikat ISO 9002.

W związku z dynamicznym rozwojem
poszukujemy na terenie Rumi, Władysławowa
i Miastka
osób chętnych do prowadzenia
licencjonowanych punktów sprzedaży
agencji
w zakresie działalności kredytowej i pożyczkowej.

Od kandydatów oczekujemy:

- min. średniego wykształcenia,
- doświadczenia w sprzedaży bezpośredniej usług finansowych,
- prowadzenia własnej działalności gospodarczej,
- dysponowania własnym lokalem wraz z wyposażeniem,
- komunikatywności, operatywności,
- niekaralności,
- wyłączności w zakresie sprzedaży kredytów, pożyczek

Oferujemy współpracę w zakresie sprzedaży pożyczek
i kredytów w oparciu o umowę agencyjną oraz wynagrodzenie
procentowe w zależności od osiąganych wyników sprzedaży.
Ze swej strony zapewniamy wizualizację lokalu wraz
z materiałami reklamowymi oraz szkolenie wstępne.

Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie zgłoszeń (list
motywacyjny, c.v., informację o posiadanym lokalu) w terminie
10 dni od daty ukazania się ogłoszenia na adres:

SKOK im. F. Stepczyka
Biuro Dyrektora Regionu Północnego
ul. Legionów 126, 81-472 Gdynia

2046604/A/536

Karate. IX Turniej o Puchar Burmistrza

Śladami Bruce'a Lee

W sali gimnastycznej Szkoły Podstawowej nr 2 w Bytowie odbył się IX Turniej Karate Tradycyjnego o Puchar Burmistrza Miasta Bytowa.

Wystąpiło 70 zawodników, mniej niż przed rokiem, kiedy to na dwóch matach (tatami) rywalizowało 83 karateków.

Zawodnicy startowali w dwóch kategoriach: kata i kumite, w czterech kategoriach wiekowych.

Kata polega na tym, że 5 sędziów ocenia układ poszczególnych zawodników; precyzję i szybkość wykonania symulowanych uderzeń. Zawodnicy występują po dwóch, na sąsiadujących ze sobą tatami. Sędziowie za pomocą chorągiewek wskazują, który z zawodników zwyciężył i przeszedł do następnego etapu.

Kumite to z kolei konkurencja, w której na jednym tatami walczy ze sobą dwóch karateków. Jeden z zawodników atakuje, a drugi się broni. Atakujący zawodnik musi odgadnąć, jakie zostaną zadane uderzenia. Po pewnym czasie zawodnicy zamieniają się miejscami i obrońca staje się atakującym a atakujący obrońcą. Konkurencja jest bezkontaktowa.

Doskonale zaprezentował się Jakub Kapiszka z Bytowa. Zwyciężył w konkurencji kata w najmłodszej kate-



Młodzi karatecy rywalizowali o puchar burmistrza Bytowa.

Fot. Leszek Literski

gorii wiekowej, rocznik 1995 i młodszy, a w kumite był drugi. W ubiegłym roku wywalczył jedynie drugie miejsce i to tylko w kategorii kata. O krok od podium była Anna Głuszkiewicz. W młodzikach (rocznik 1991/92) w kategorii kata zajęła 4 miejsce.

Organizatorem zawodów była bytowska sekcja karate, która istnieje już ponad 11 lat.

(II)

Zwycięzcy poszczególnych kategorii

rocznik 1995 i młodszy

Kata: 1. Jakub Kapiszka – Bytów

Kumite: 1. Jakub Matuszczak – Gdynia-Karwiny

rocznik 1993/94

kata: 1. Patrycja Blindow – Wejherowo

Kumite: 1. Maciej Gawryś – Gdynia-Karwiny

młodziecy – rocznik 1991/92

Kata: 1. Mikołaj Kuźaj – Starogard Gdański

Kumite: Michał Bronka – Wejherowo

junior młodszy – rocznik 1988-90

Kata: 1. Szymon Drewa – Gdynia-Karwiny

Kumite: 1. Arkadiusz Wenta – Gdynia-Karwiny

kategoria ogólna

Fuku-go: 1. Arkadiusz Wenta – Gdynia-Karwiny.

Zapasy. Udany występ w Radomiu

Srebrny Wojtek Wanke

W Radomiu odbył się Puchar Polski Kadetów do lat 16 w zapasach – styl klasyczny. W zawodach startowało 243 zawodników z całej Polski i Białorusi.

Z powodu trudnej sytuacji finansowej Zapaśniczego Klubu Sportowego Miastko, do Radomia wyjechało tylko dwóch miastkowiec.

Walczyli w kategorii wagowej do 42 kg Wojciech Wanke wywalczył srebrny medal. W drodze do finału pokonał Patryka Paćwę z Olimpii-Siła Mysłowice przez położenie na łopatkę, Michała Gawlika z GKS Bełchatów na punkty 8:4. Łukasza Staszewicza z Warmii Lidzbark Warmiński na punkty 5:2 i Jacka Tomaszewskiego z AKS Piotrków Trybunalski przez przewagę techniczną 10:0. W finale walczył z bardzo silnym zawodnikiem WKS Śląsk Wrocław Damianem Janikowskim. Przegrał przez położenie na łopatkę. Po pierwszej rundzie na tablicy punktowej było 0:0. Drugą rundę rozpoczęto od przymusowej klamry. W tym

uchwycie silniejszy okazał się wrocławianin, który wykonał rzut przez biodro.

Na uznanie zasługuje Piotr Żurawik, drugi z miasteczkich zawodników walczący w kategorii wagowej do 50 kg. Zajął 7 miejsce. W tej wadze startowało aż 31 zawodników. Piotrek wygrał cztery pojedynki z zawodnikami starszymi od siebie. Najciekawszą walkę stoczył z silnym zawodnikiem z Białorusi Ewgenijem Karabachem. Żurawikowi dosłownie w końcówce walki, gdy przegrywał, udało się chwycić Białorusina i położyć go na łopatkę. Zmęczony poprzednimi walkami Żurawik przegrał na punkty dwa następne pojedynki.

W punktacji drużynowej zwyciężyli zawodnicy WKS Śląsk Wrocław – 60 pkt. przed MLKS Agros Żary – 57 pkt i AKS Piotrków Trybunalski – 22 pkt. Zapaśniczy Klub Sportowy Miastko zajął 14 miejsce – 9 pkt.

(miza)



Wojtek Wanke (pierwszy z lewej) zdobył srebrny medal.

Fot. Józef Zajst

PRACA

ZATRUDNIĘ

MAJSTRA produkcji - branża drewniana, 0601-67-40-17

RECEPCJONISTĘ /-kę, kelnerów /-ki, pokojowe, z zakwaterowaniem zatrudni Pałac Sasino, (058)676-33-13, 0607-618-922

ŚLUSARZ - spawacz, specjalność: bramy, ogrodzenia, Lębork 059/862-76-25

PANIE z zakwaterowaniem zatrudni, Wielkopolska, tel. 0605/326-560

POSZUKUJEMY akwizytora chemii rolnej i przemysłowej. Kontakt - Zarkowski 081/825-24-42

PRACOWALEŚ: Niemcy, Holandia, Austria- odbierz podatek 058/301-82-63

PRACOWNIKÓW platformy- legal. Zamów zgłoszenie do "BK" 0604/569-338

PRACOWNIKÓW zatrudnionych w Niemczech rozliczyć 63-43-95- bezpłatny

SZUKAM PRACY

POSZUKUJĘ pracy fizycznej w Lęborku, prawo jazdy, 0501-146-039

UCZCIWA, dyspozycyjna, posprząta, dom, mieszkanie, ogród, tel. 0609/773-894 lub 059/810-88-48

ZAJMĘ się dzieckiem, doświadczenie, 862-57-90

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem, posprzątam mieszkanie, uczciwa, (059)862-01-61, 0693-205-247

AUTO MOTO

SPRZEDAM

AUDI 80 B4 1993 r., 2.0 benz., stan bdb, autalarm, centralny zamek, czerwony, 19500 zł, 0506-067-526

BMW 1994 rok, 1.8 gaz, pobijany, dwa lata w kraju, 11500 zł, 0504-843-121

CITROEN C15 1995 r., 170 tys. km, stan dobry, cena 8000 zł, dwuosobowy, Żukowo 0503-148-661

CZĘŚCI do Fiata 126 p BIS, tel. 059/861-31-14

FIAT 126 p EL, 1994 r., stan bardzo dobry, Słupsk, tel. 0604/493-561 lub 059/845-53-31

FIAT Cinquecento 1997 r., 900, stan bardzo dobry, drugi właściciel, bezwypadkowy, 10200 zł, 0504-843-121

MERCEDES 123, becicka, na części, tel. 059/810-88-11

MERCEDES 406 D, 1970 r., technicznie sprawny, zarejestrowany, tel. 0609/485-141

OPEL Ascona poj. 1.3, benzyna/gaz, 1987 r., brązowy metalik, tel. 0506/051-366

PEUGEOT 309, 1.9 D, 1990 r., tel. 0504/919-017

TATRA 815 SL 1989 r., 18 tys. zł, stan dobry, 0602-253-383

VW Golf 1991 r., 1.6 TDI, pięcioprzeglądowy, wspomaganie kierownicy, elektryczne szyby, zadbane, 0504-843-121

VW Golf I, 1981 r., silnik 1993 r., 1.6 D, 5 - drzwi, stan idealny, SD, zielony, tel. 0602/301-470 lub 059/822-76-21

CZĘŚCI do VW Transporter TP2, szyba przednia Ford transit 1977 r., tel. 059/842-79-85

FELGI, nowe, stalowe, do Forda, cena 150 zł, komplet, tel. 059/823-15-95

PRZYCZEPA skrzyniowa Zastaw D-616, 1994 r., 7000 zł stan dobry 0602-253-383

SILNIK benz. 1.5 do BMW 316, 630 zł, 0501-544-024

KUPIĘ

III000 powypadkowe, rozbite 058/556-96-05, 0604/846-202

A 0601/78-40-02 powypadkowe, zniszczone

A 0602/722-790, rozbite, gotówka

ABSOLUTNIE kupimy samochody powypadkowe, całe, płacimy gotówką. Tel. 0609-081-959

AUTAI Uszkodzone. Zachodnie. 671-59-62, 0601/800-490

DAEWOO Polonez, Skoda Favorit, płatne gotówką, 058/56-139-14, 0602/31-28-73

FIAT Seicento, Punto, Uno, inne, gotówka, 058/56-139-14, 0602/31-28-73

0/502-21-27-82! chętnie powypadkowe, uszkodzone, zniszczone, 0/604-44-44-22, całe, spalone

0/600-23-24-00 całe, powypadkowe, rozbite, 0/505-99-30-77, uszkodzone, nadpalone, zdecydowanie.

GŁOWICA 2300 benz. do "beczki", 0503/95-38-90, 0508/180-183

INNE

AUTOWYNAJEMI Zastępcze- Refundacja z OC sprawcy. 058/552-75-22, 0601/651-672

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM

CHMIELNO - Zawory, budowlana 3200 m kw., uzbrojona, blisko woda (Kaszubski Park Krajobrazowy), 40 zł/m kw., tel. 0601-67-09-25

DOBRZEWINO Karczemki, dom 300 m kw., działka 1000 m kw., 420.000.-, 0501/50-81-11

GDAŃSK Jasień, mieszkanie 53 m kw., I/IV, komfortowe, telefon, Internet, bez pośredników, (058)303-07-50, (0601)69-07-50

GDYNIA dom sprzedam, 058/531-16-84

IKAWA okolice, całoroczny 180 m kw., działka 7000 m kw., linia brzegowa jeziora. 0608/128-453

JAGATOWO, 6 km od Pruszcza Gd., działki bud. różne, cisza, las, b. dogodny dojazd, możliwość podłączenia prądu, wody, telefonu, 20 zł/m kw., (058)683-09-28

JAGATOWO, 6 km od Pruszcza Gdańskiego, 4 ha ziemi, sprzedam, (058)683-09-28

KARTUZY sklep 150 m kw. - sprzedam, 0602-587-839

LĘBORK, Grunwaldzka, mieszkanie 3-pokojowe, 86 m, garaż, 0606/401-317

LĘBORK, mieszkanie 2-pok., 40 m kw., 40 000 zł, 0603/275-210

LĘBORK, mieszkanie 3 pokoje, własnościowe, parter, 62 m kw, Armii Krajowej 26, nowy blok, cegła, przyjemne otoczenie, 0608/321-745

LĘBORK, nowy dom 140 m kw., 218 całk., do małego wykończenia, działka 560 m kw., zagospodarowana, (058)665-04-76 po 17.00

LĘBORK dom jednorodzinny pow. użyt. 150 m, 0502/304-058

LĘBORK działka 1.100 m kw, Alterezystów, 0608/321-745

LĘBORK działka budowlana przy ul. Poznańskiej, 0502/563-755

LĘBORK mieszkanie 2 pokoje, 36 m kw, I piętro, ul. Jagiellońska, 0608/321-745

LĘBORK targowisko, sklep 25 m kw, 0606/219-432

MIASTKO - okolice, dom nad jeziorem, Siedlisko, 0,25 ha, sprzedam, tel. 059/842-37-44 lub 0608/351-768

MIECHUCINO, działka budowlana 1303 m kw., uzbrojona (prąd, woda, kanalizacja) w dobrym punkcie, 25 zł m kw. 0507/196-094

NOWA Wieś Lęborska, sprzedam działkę budowlaną o pow. 2000 m kw, lub 2 działki każda o pow. 1000 m kw, 0606/759-103

REDA (ul. Łąkowa), mieszkanie 3-pokojowe, 60,01 m, IV p., (058)678-39-29

SŁUPSK - Osiedle Niepodległości, I piętro, 2 pokoje, 49 m kw, cena 65.000 zł, tel. 0691/122-433

ATRAKCYJNE działki w Borach Tucholskich, 1100-1600 m kw., 6,50-7,00 zł/m kw., (052)336-10-10 wieczorem

DOM nowy do małego wykończenia, 218/140 m kw., działka 560 m kw., Lębork 0504/65-74-78 po 16.00

POJEZIERZE Warmińsko-Mazurskie, trasa Elbląg-Ostróda, działka 9900 m kw., ogrodzona, zagospodarowana, zarybiony staw. Domek drewniany- wygodny, 300 m jezioro. Możliwość podzielenia. W rozliczeniu samochód osobowy, 0503/005-234, 058/562-06-91

SPÓŁDZIELNIA Mieszkalniowa "Dom Nad Słupią" buduje mieszkanie w cenie od 1.406 zł - do 1.554 zł/m kw, 059/843-01-54

KUPIĘ

KASZUBY kupię ziemię w cenie do 5 tys. zł/hektar 0502/499-106

LĘBORK, przydomowy ogród na działkę budowlaną 0600-854-681

LĘBORK - dom, także stan surowy, lub do remontu, 0605/554-175

LĘBORK małe mieszkanie 0695-692-384

SIERAKOWICE nieruchomości lub małą działkę budowlaną w centrum 058/685-55-70 po 21.00

WEJHEROWO, Reda, Rumia lub mosty Mechelinki (obrzeża), mieszkanie 3 pokojowe ok. 70 m, l.p., balkon, tylko bardzo spokojna ulica, chętnie z garażem, tel. 059/842-53-93

SIATKA ogrodzeniowa, powlekana PCV, ocynkowana, słupki, Przywidz, tel. 058 68-25-138

BOLSZEWO- odnajmę samodzielne mieszkanie (prywatnie lub firmie), 60 m, (058)676-63-90

LĘBORK - centrum, kompleksowo wyposażony lokal biurowy, na parterze, 0605/554-175

LĘBORK - lokal - nowy 50 m kw, sprzedam, tel. 059/862-15-73, 0501/782-907

LĘBORK- Mosty, mieszkanie 1- lub 2-pokojowe, parter, odnajmę, 059/861-28-50

LĘBORK - Mosty, mieszkanie do wynajęcia, 1 pokój, kuchnia, łazienka, 059/861-29-15

LĘBORK centrum, odnajmę mieszkanie, 40 m kw, umeblowane, 0502/374-735

LĘBORK odnajmę mieszkanie 64 m kw, 3 pokoje w centrum, 0692/224-142

LĘBORK pokoje do wynajęcia, używalność kuchni i łazienki, osobne wejście, bezdzietnym, tel. 059/862-09-75

LĘBORK sprzedam lub wynajmę garaż własnościowy w zabudowie szeregowej, 0604/662-840

LĘBORK wynajmę hale produkcyjną przy ul. Poznańskiej, 0502/563-755

LĘBORK wynajmę lokal 80 m kw, centrum, możliwość różnej działalności, 0692/383-444

ŁEBA, Nowęcina, działki 10-17 ar, 30zł/m, atrakcyjne sprzedam, 0501-782-907

SŁUPSK - mieszkanie 3 - pokojowe, 61 m kw, I piętro, oddam w najem, tel. 059/846-28-68

SŁUPSK - pokój dla 2 studentek i tanie noclegi, tel. 059/845-21-13

SŁUPSK wynajmiemy powierzchnię sprzedażną 120 m kw, tel. 059/841-52-10

SŁUPSK zamienię dwupokojowe mieszkanie, 42 m kw, komunalne w Słupsku na Gdańsk, nowe budownictwo, tel. 059/845-52-70

DOM

SPRZEDAM

BLIBLIOTEKA, szafa, biurko, krzesła, lustro, kufer, biblioteczka, kredens, stół, tel. 059/842-57-54

BOAZERIE, deski podłogowe, listwy, (058)342-54-31

KANAPA i 2 fotele, segment z szafą tanio (059)862-35-43

MEBLE dziecięce (łóżeczka, krzeselka), w cenie producenta, ZPU DAWO ul. Szkolna 9, 76-230 Potęgowo, 059/811-50-93, 0502/303-898

SIATKA ocynkowana od 2,80 zł/m kw., powlekana od 4,30, słupki, bramy. Skrzyszewo koło Żukowa, 058/681-88-20

SIATKA ogrodzeniowa, powlekana PCV, ocynkowana, słupki, Przywidz, tel. 058 68-25-138

SONY CDP XE-220, magnetofon 2-kasetowy 0507-462-567

KUPIĘ

STARE wiekowe: meble, obrazy, srebra, porcelana, szkło, zegary, zegarki itp. tel. 059/843-38-34

ZDROWIE I URODA

RÓŻNE

ALERGIA, testy bicomem, Lębork 0602-723-005

DIETA Cambridge, bezpłatne konsultacje, 058/661-28-13, 0-604-97-45-50

GINEKOLOG! 0501/536-770 dyskretnie

GINEKOLOG! 0604/823-164 Bezzabiegowo!

GINEKOLOGIA Zabiegi 0604/699-553

GINEKOLOG Zabiegi 0501/03-03-69

GINEKOLOG

zabiegi 0605-540-148

LIKWIDACJA alkoholizmu, narkomanii- jednorazowo. (058)663-74-74

LEKARZ Psychiatra G. Nowakowska-Zaremba przyjmuje pon - środa w godz. 16-17.00 Lębork ul. Jedności Robotniczej 1/4 tel. 059/862-41-18

ZWIERZĘTA

RÓŻNE

KONIE - klacze - młode, sprzedam, tel. 0691/512-207

KROCZEK Karpia, sprzedam, Sławno, tel. 059/810-21-37

KROWY (dwie), żrebaka i konia, sprzedam, tel. 059/861-21-96

RHODESIAN Ridgeback, szczenięta sprzedam, 058/621-72-14

SYBERIAN Husky, szczenięta, sprzedam, Słupsk, tel. 0601/627-996

ROŚLINY

RÓŻNE

CHOINKI sadzonki, różnej wielkości, możliwość dowozu sprzedam 0502/499-106

Owies, jęczmień- sprzedam, 058/56-217-69

SREBRNY świerk, jodły-sadzonki, iglaki doniczkowe, ceny producenta, szkółka leśna, (058)684-54-75

MASZYNY I URZĄDZENIA

RÓŻNE

CIĄGNIK C-330, C-360, U-912, Zetor 70-45 napęd 4x4, Bizon Z056, przyczepa wywrotka, 058/684-32-92, 0601-160-439

MASZYNY stolarskie, skup, sprzedaż, 0602-459-611

MŁOCARNIA Warmianka wraz z osprzętem, stan bdb, cena do uzgodnienia, 0-58/684-50-59

PŁUG trzyskbowy, tel. 6819-295

SPRZĘZARKĘ jednofokową, pilę stołową i przyczepkę samochodową - sprzedam, 694-113-995

USŁUGI INNE

RÓŻNE

BĄŁYK- Stegna, andrzejki, sylwester, święta, karnawał, wesel, szkolenia, www.owbaltyk.pl, (055)247-72-37

DETEKTYW! 0 5 8 / 3 0 0 - 0 9 - 8 1 , 0602/474-973

DETEKTYW, licencja, fachowość, dyskrecja, (0601)692-992

DŁUGI, handel, odzysk, 0 5 8 / 3 0 0 - 0 9 - 8 2 , 0602/474-973

DOCIEPLANIE ścian i poddaszy styroplanem sytkim, 058/681-91-76

ELGAZ- konserwacja, naprawa, 620-86-80

GABINET REHABILITACYJNY Mgr. Andrzej Jastrzębski 0/604-860-137

GOTÓWKOWE pożyczki pod nieruchomości 0605/037-547

Kredyty 48 godzin, Człuchów, ul. Królewska 3, tel. 059/834-51-85, kom. 0600/751-115

KREDYTY gotówkowe, Firma Partner M&R Lębork Al. Wolności 30 w PSS Spotem, 059/862-22-92, 0602/329-945

MEBLUJEMY WNE-TRZA kuchenne, łazienkowe, garderoby **PRODUCENT** Lębork Krzywoustego 13 za zus-em 8631-390 www.ippon.pl

NAGROBK granitowe, lastrykowe. Solidnie, raty Przyjmowanie zamówień piątki-9 00-12 00 Sławno ul. Konopnickiej 3 (Firma Pogrzebowa Dąbek) Stare Bielice codziennie do 19 00 . Kontakt tel. 094/316-33-78

ODNAWIANIE wanien, 0600-979-826

USŁUGI remontowo - budowlane, glazura, 059/862-57-90, 0695/539-046

CZYTASZ I WIESZ

■ Podwójnie bardzo dobre



Miasteczki badmintoniści w swojej hali zagrali bardzo dobrze.

Fot. J. Zajst

BADMINTON. W miasteczkiej hali OSIRION odbył się krajowy turniej juniorów młodszych w badmintonie. W turnieju wzięło udział 39 zawodniczek i zawodników z 9 klubów: Tramp Ornet, Warmia Olsztyn, OSiR Sławno, Pobrzeże Koszalin, Kometa Sianów, MLKS Solec Kujawski, Stal Sulęcín, Jurand Malbork i Lednik Miastko. Turniej obfitował w wiele zaciętych i wyrównanych pojedynków stojących na bardzo wysokim poziomie.

Single

W grach pojedynczych wśród juniorek młodszych zagrała tylko Magdalena Taraszkiewicz, która jest jeszcze młodziejką, i zajęła miejsce 6-10. W grupie, miasteczka zawodniczka pokonała Marię Raś z Tramp Ornet 11:1, 11:0 i przegrała z Magdaleną Łukasz z Promyka Sulęcín 4:11 i 3:11. Łukasz wygrała cały turniej w finale pokonując faworytkę z Sianowa, Milenę Nawrot. W singlu chłopców najlepiej spisał się Patryk Szymoniak zajmując miejsce 5-8. Szymoniak wygrał grupę pokonując w niej Oliwier Jaskólskiego z MLKS Solec Kujawski 15:1 i 15:1 i Karola Szczepankę z Tramp Ornet 17:14 i 15:7. W ćwierćfinale trafił na faworyta Roberta Jaworskiego z Juranda Malbork i przegrał 2:15 i 1:15. Jaworski wygrał cały turniej. Pozostali miasteczki zawodnicy w grupach wygrali po jednej grze i zajęli miejsca od 9 do 16. Byli to Łukasz Marciniak, Leszek Pietruszyński, Paweł Kapłan i Łukasz Jasiński. Najgorsze losowanie miał Jakub Małyszko. Nie udało mu się wygrać żadnego meczu. Ostatecznie zajął miejsce 17-20.

Deble

W grach podwójnych w deblu juniorów młodszych Piotr Godlewski – Łukasz Komar zagrali bardzo dobrze. W grupie zajęli pierwsze miejsce. Pokonali kolejno pary: Tomasz Rejzner z Warmii Olsztyn – Hubert Matuła z Tramp Ornet 15:0 i 15:0, Robert Jaworski – Arkadiusz Smoliński z Juranda Malbork 10:15, 15:11 i 15:11 oraz Karol Krakowski – Piotr Zdunek z OSiR Sławno 15:4 i 15:8. W finale wygrali z faworytami z Sulęcína, Bartoszem Bednarzem – Łukaszem Cichomskim 10:15, 17:14 i 15:11. Dobrze w deblu zagrali również Łukasz Marciniak – Paweł Kapłan zajmując miejsce 3-4. Byli o krok od pokonania faworytów turnieju z Sulęcína Bednarz – Cichomski. Przegrali z nimi w trzech setach 10:15, 17:14 i 15:17. Miejsce 5-6 zajęli Jakub Małyszko – Łukasz Jasiński. Wśród juniorek młodszych w deblu zagraly Justyna Maciejczyk i Beata Śródka i zajęły bardzo dobre, trzecie miejsce. Miasteczki zawodniczki wygrały m.in. z dwoma deblami z Trampa Ornet: Łukaszewicz – Wasilewska 17:14 i 15:1 oraz Raś – Sosnowska 15:9 i 15:9 a uległy przeciwnikom starszym o dwa lata z Sulęcína i Koszalina.

Mixty

W mixta zagraly trzy pary. Najlepiej wypadli Łukasz Komar i Justyna Maciejczyk zajmując 2 miejsce – w finale przegrali z faworytami z Sianowa Krzysztofem Kowalczykiem – Mileną Nawrot 6:15 i 9:15. Na miejscu 3-4 znalazła się para Piotr Godlewski – Beata Śródka. W grupie zajęli drugie miejsce i przegrali tylko z Krzysztofem Kowalczykiem – Mileną Nawrot z Sianowa 13:15 i 6:15. Na miejscu 5-6 znalazła się młoda para Magdalena Taraszkiewicz – Patryk Szymoniak.

(miza)

Piłka nożna. Karol/Magda Peplino – MKS Start Miastko 1:3

Wyrównana walka



Miastkowanie mogli wygrać jeszcze wyżej.

Fot. Józef Zajst

W ostatniej kolejce Start Miastko pokonał na wyjeździe Karola Magda Peplino. Początek był jednak dla miastkowania niepomyślny. Już w dwunastej minucie gry gospodarze spotkania odczarowali bramkę Kornia-

ka. Po silnym strzale prawie z 20 metrów Korniakowi udało się złapać piłkę w przedpolu bramkowym, ale jej nie utrzymał. W 17 minucie meczu odrabiali straty. Szczęśliwym strzelcem okazał się Piotr Szlapiński, który minął kilku pomocników i obrońców w polu karnym.

Po jego silnym strzale bramkarz z Peplina musiał skapiłulować. W 21 minucie spotkania ładną akcją popisali się Krzysztof Bryndał, Patryk Kitowski oraz Robert Dorawa. Piłkę Patrykowi Kitowskiemu wrzucił Krzysztof Bryndał. Kitowski przerzucił piłkę wprost na

głowę Roberta Dorawy, który znajdował się w polu karnym. Ten nie miał najmniejszych szans, aby nie umieścić jej w bramce. Trzeciego gola miasteczki zespół zdobył w 34 minucie gry, kiedy znowu do gry włączył się Patryk Kitowski. Zaskoczył on bramkarza strzałem w długi róg.

– W tym spotkaniu byliśmy wyraźnie lepsi – mówi Tadeusz Agiejczyk, trener miasteczki seniorów. – Chciałbym pochwalić cały zespół, a w szczególności Piotra Szlapińskiego, który wyróżniał się w tym spotkaniu.

W niedzielę, miasteczki seniorzy na własnym boisku podejmować będą drużynę Unii Korzybie. Początek spotkania o godzinie 11.

(miza)

Siatkówka. Siatkarki w Chełmnie

Daleko ale dobrze

Młodzieżki UKS Morena zajęły 12 miejsce w III Ogólnopolskim Turnieju Piłki Siatkowej „Siso-Pol-Cup”, który w ostatni weekend odbył się w Chełmnie.

W turnieju wzięło udział 16 drużyn; z Miastka, Piły, Olsztyna, Szczecina, Kwidzyna, Ciechocinka, Wałcza, Bydgoszczy, Stęszewa, Koszalina, Iławy, Biłgoraja oraz Łomży.

Zawodniczek występowały w czterech grupach, po 4 drużyny w każdej. Z każdej grupy dwie drużyny wchodziły do finału głównego A.

Miasteczki zawodniczki w pierwszym swoim meczu przegrały z zawodniczkami z Biłgoraja 1:2. W drugim spotkaniu również przegrały z zawodniczkami z Olsztyna 1:2. W trzecim podopieczne Waldemara Żurawika wygrały 2:0 z drużyną

z Koszalina. Natomiast w przedostatnim spotkaniu z drużyną Chełmna II również odniosły sukces, wygrywając 2:0. Ostatni mecz miasteczki siatkarki przegrały 1:2 z drużyną z Kwidzyna.

Najlepszą zawodniczką w miasteczki zespole została Aleksandra Bryndał, która w nagrodę otrzymała cenną nagrodę oraz puchar.

– Turniej był bardzo dobrze zorganizowany – mówi Waldemar Żurawik, trener

miasteczki siatkarek. – Byliśmy o krok zwycięstwa z drużyną z Biłgoraju, ale moim zawodniczkom się tym w spotkaniu nie powiodło.

11 listopada starsze zawodniczki z UKS Morena wyjeżdżają na jednodniowy turniej do Kwidzyna a 12 listopada grupa starsza siatkarek na Otwarty Turniej o Puchar Prezydenta Szczecina.

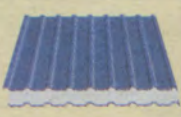
(miza)

**BALEXMETAL** Producent

Blachodachówki



Płyty warstwowe



Blachy trapezowe



Balex Metal spółka z o.o.
Bolszewo, ul. Wejherowska 12C
tel. /0 58/ 778 44 44, fax 778 44 55
Oddział Gdańsk, ul. Grunwaldzka 244
tel./fax /0 58/ 344 74 90
Oddział Słupsk, ul. Wrocławska 45
tel./fax /0 59/ 842 20 20
Oddział Tczew, ul. 30 Stycznia 32
tel./fax /0 58/ 532 29 02
www.balex.com.pl



2045932/A/949

**Dziennik
Miasteczki**Staty dodatek do „Dziennika Bałtyckiego”
Szef oddziału: Grzegorz Popławski

ISSN 1506/3518

REDAKCJA MIASTKO

Redaguje zespół oddziału „Dziennika Bałtyckiego”
Miastko, ul. Dworcowa 29, tel. (059) 857 87 80
857 87 81; czynny w godz. 8-16

REDAKCJA GDANSK

Redaktor naczelny:
Maciej Siembała, tel. 30 03 300
Z-ca red. naczelnego: Mariusz Szmidka
Maciej Wośko

REKLAMA W TRÓJMIĘSCIE

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300 32 60, fax 300 32 66,
300 32 10 fax 300 32 13
Gdynia, ul. Starowiejska 17/2
tel. (058) 660 65 20 do 33,
tel. fax (058) 660 65 02
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B
tel. fax (058) 622 74 79

REKLAMA W BYTOWIE

Bytów, tel. (059) 822-79-46
Bytów, ul. Wojska Polskiego 2

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Krzysztof Krupa

DRUK

Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Polne 3
tel. 30 03 700, fax 30 03 703
Proj. graficzny: Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128